

# PRZEMŁÓM

ORGAN ŻYDOWSKIEJ PARTII ROBOTNICZEJ „POALEJ SJON” LEWICY

ROK II STYCZEŃ—LUTY 1947 R. Nr 1—2 (6-7)

Warszawa — Łódź — Kraków — Wrocław — Szczecin

**TREŚĆ:** Adolf Berman: O trzecią orientację ■ Lewica robotnicza na Kongresie Syjonistycznym ■ Wielkie dni ■ Robotnicy żydowski o zwycięstwie Bloku Demokratycznego ■ Konferencja Światowa „Poalej Sjon” lewicy ■ Tow. dr Adolf Berman prezesem Centralnego Komitetu Żydów w Polsce ■ Nasza trajektka na Kongresie ■ Konferencja przyjaźni żydowo-radzieckiej ■ Fubag: Obrabi z kongresu ■ Pod znakiem tragedii narodowej i bohaterstwa ■ Droga naszej walki ■ Władze brytyjskie likwidują kulektyw morski „Poalej Sjon” lewicy ■ Ber Barochow: Do czego zmierzamy „Poalej Sjon” ■ Wielka wina „Poalej Sjon” na wyspie Cypr ■ Eleazar Feuerman: Viet-Nam ■ Ignia Chiny ■ Polski świat kultury o wolce narodu żydowskiego ■ Basia Boimanowa: O ostatnim roku życia Stefania Sempolowskiej ■ E. F. Paul Langevin ■ Rachela Auerbach: Literatura nieznana ■ Henryk Słobodski: Dni na króćci ■ Z ruchu podziemnego „Poalej Sjon” lewicy w Krajowej Radzie Narodowej ■ Cyprion Norwid: Żydowie Polscy ■ Teoduz Kubiak: Ghetto ■ Z ruchu światowego ■ Żydowski sport robotniczy odradza się ■ Z życia partii

**Adolf Berman**

## O TRZECIA ORIENTACJĘ

Przemówienie na XXII Światowym Kongresie Syjonistycznym w Bazylei

Przemawiam w imieniu zjednoczonej frakcji robotniczej „Jedność Robotnicza” „Poalej Sjon” lewicy, w imieniu partii palestyńskiej i ruchu światowego, który wiąże organizację nieustanną akcję budowania Palestyny, imigrację wszelkimi drogami, bezkompromisową walkę narodową — wyzwolenie, z zdecydowanymi rewolucyjnymi, socjalistycznymi celami.

Jednocześnie mam zaszczyt przemawiać w debacie politycznej jako pierwszy przedstawiciel Żydów polskich (oklaski). Przynoszę Wam pozdrowienia z kraju wielkiej katastrofy i wielkiej walki. Przynoszę Wam pozdrowienia od 100 tysięcy Żydów polskich, którzy w swej przeważającej większości czują się związani z narodowo — wyzwoleniczą walką ludu żydowskiego i z krajem żydowskiej przyszłości, z Palestyną (oklaski).

Żydzi polscy nie mogą być i nie będą finansowym fundamentem w akcji odbudowy Palestyny, nie mogą dać pieniędzy, ale dają i dawać będą to, co najcenniejsze i najważniejsze: ludzi budowniczych i bojowników, ducha niepokoi, ducha narodowego i społecznego fermentu. Z Polski szła ostatnio potężna fala masowej emigracji. Fałszywe byłoby mniemanie, że jedynym bodźcem tej wielkiej fali były Kielce. Były głębsze przyczyny: z jednej strony ogromny cmentarz, z drugiej zaś przemienne dążenie do zlikwidowania raz na zawsze bezdomności i bępaństwowości, do zbudowania własnego domu (oklaski).

Narodowo — wyzwolenicze dążenia Żydów polskich zostały wzmożone szlachetnym stanowiskiem polskiego rządu ludowego w stosunku do Żydów. Program rządu składa się z 3 punktów: pełne polityczne i ekonomiczne równoprawienie, prawo do wolnej emigracji oraz poparcie żydowskich aspiracji i dążeń narodowych w Palestynie (oklaski). Żydzi polscy pragną, aby z Polski, z kraju narodowej kata-

strofy płynął duch narodowego odrodzenia i walki wolnościowej. Z tym nastawieniem przybyliśmy na kongres.

Jesteśmy już przy końcu debaty politycznej. Czy jesteśmy zwycięzcy? Złoty jest jednak wielki rezultat kongresu? Nie, nie jesteśmy zadowoleni. Przybywając tutaj, sędziłmy, że kongres stanie się potężną manifestacją oporu, że będzie to kongres walki, kongres mobilizacji narodowej. Sprawa Palestyny dotyczy nie tylko Żydów palestyńskich, to sprawa losu i przyszłości całego narodu żydowskiego. Dlatego musi powstać wielki front narodowy do walki o nasze prawa począwszy od ortodoksoń i organizacji dawniej asymilatorskich aż do żydowskich komunistów. Uważamy obecną walkę za dalszy ciąg heroicznych zmagających w ghetach i obozach. Podobnie jak wówczas, tak i teraz walka toczy się o godność, o los, o byt narodu żydowskiego. Zachodzi jednak wielka różnica. Wówczas walczeliśmy na śmierć, dziś — na życie (oklaski). Wówczas walka była beznadziejna, dziś jesteśmy przekonani, że mimo wszystkie przeszkody i trudności, wywalczym żydowską niepodległość narodu.

Zmagania nasze mają znaczenie historyczne. Żaden naród nie otrzymał narodowej niezależności w podarunku. Nie znam takiego wypadku w dziejach. Aby osiągnąć niepodległość, niezbędne są dwie rzeczy: pot i krew, w naszej sytuacji: budownictwo i walka. Zdajemy sobie sprawę, że walka będzie długa i ciężka. Imperializm brytyjski chce nas zniszczyć. Nie jesteśmy wrogami narodu angielskiego, robotników angielskich. Ale przeciwko imperializmowi angielskiemu, również w jego „labourystycznym” postaci musimy proklamować narodową wojnę, wojnę w obronie ojczyzny. Niechaj imperialiści brytyjscy przypomną sobie, jaki był los imperializmu rzymskiego (oklaski).

Trzeba być ślepym, żeby nie widzieć istoty przyczyn brytyjskich ataków. Te społeczno-polityczne przyczyny nie zostały na kongresie należycie zanalizowane. Jest jasna rzecz, że dla imperializmu angielskiego pracujące i tworzące społeczeństwo żydowskie w Palestynie jest zbyt postępowe, zbyt radykalne. Stało się ono cierniem w oku dla imperialistycznych planów i przygotowało do trzeciej wojny. Należy tu jasno i otwarcie powiedzieć: żydowskie pracujące społeczeństwo, żydowska klasa robotnicza nie dopuści do tego, aby Palestyna stała się strategiczną — militarną bazą, odcinkiem przeciw Socjalistycznemu Związkom Radzieckiemu (oklaski).

Z tych samych powodów jest iluzoryczna i zwodnicza nowa orientacja na Amerykę, to znaczy w chwili obecnej na ultra — kapitalistyczny imperializm amerykański. Również i on wcześniej, czy później wstąpi przeciwko postępowemu, robotniczemu społeczeństwu palestyńskiemu. Żydowski ruch narodowo — wyzwoleniczy jest ruchem postępowym, demokratycznym. Nie wolno mu wiazać się z siłami gniącego świata, gdyż wówczas syjonizm również zginie. Możemy zwyciężyć w przyszłości jedynie w ścisłym sojuszu z siłami ultra. Dlatego proponujemy, z trybunu kongresu syjonistycznego, trzecią orientację: na siły postępu, między narodowej klasy robotniczej i potężnego Związku Radzieckiego. (Burliwe oklaski).

Uważamy za nasz obowiązek, tu z trybunu „żydowskiego parlamentu w drodze” przesłać nasze pismo — podziękowania wszystkim ludom, walczącym z imperializmem, podobnie jak my o niepodległość narodu, wszystkim bohaterom żydowskożydowskim, w pierwszym rzędzie bohaterstwu, walczącemu ludowi Hiszpanii (oklaski). Wierzymy, że podobnie, jak swego czasu

bojownicy wolności ze wszystkich krajów dążyli do Hiszpanii, aby walczyć w międzynarodowej brigadzie, przyjdzie czas, że również w Palestynie będzie walczyła międzynarodowa brygada, za waszą i naszą wolność (rynkaski).

Pragniemy również z tej żydowskiej trybuny podać relację arabskim robotnikom i masom ludowym. — I legają one jeszcze wpływom swoich eksploratorów, świadomości ich zacięcia kler, ale my musimy aktywnie dążyć do tego, aby arabscy robotnicy widzieli w nas nie wrogów, lecz przyjaciół, nie obcych, lecz współbojowników przed wspólnymi wrogami o wspólne wyzwolenie. Hasła żydowsko-arabskiej solidarności nie mogą pozostać frazesem, pobożnym życzeniem. Należy je w najbliższym czasie zacząć realizować, nadać im konkretne, organizacyjne formy (oklaski).

Występujemy zdecydowanie przeciwko nastrojom kapitulacji i rezygnacji, przeciw zgrywnym kompromisom. Jest onymu syjonizmowi i sytemu socjalizmowi, wzywamy do budownictwa i walki! Jednocześnie odgraniczamy się stanowczo od niedopodważalnych, awanturczyńskich elementów rewizjonistycznych, które chciały powołać syjonizm z faszyzmem Mussoliniego, które dążyły i może jeszcze dążyć do złamania Generalnej Federacji Robotniczej (Hiszpania), do zniszczenia robotniczych placówek do uwarzania mas robotniczych. To się im nie uda! (oklaski). Żydowska klasa robotnicza nie dopuści do zwycięstwa tych w istocie swej anty — narodowych czynników. Żydowska klasa robotnicza kierowana budownictwem Palestyny i będzie nadal nim kierowała. Ona była i jest awangardą walki wyzwoleniczej. Jest ona bardziej odważna, bardziej wytrwała, bardziej ofiarna, niż inne warstwy i dlatego dojdzie przez walkę do zwycięstwa, wywalczy żydowską republikę socjalistyczną w Palestynie. (Burliwe oklaski)

„Wolni z wolnymi, równi z równymi!”

# Lewica robotnicza na Kongresie Syjonistycznym

*Tow. dr. Adolf Berman odbył po powrocie ze Szwajcarii i Francji konferencję z przedstawicielami prasy polskiej, których poinformował o przebiegu i uchwałach XVII Kongresu syjonistycznego, XI Konferencji Światowej „Poalej Sjon” lewicy i Konferencji „Towarzystwa Przyjaciół Żydów” — Radzieckiej. W konferencji prasowej wzięli udział przedstawiciele następujących pism i agencji prasowych: P.A.P. (Polska Agencja Prasowa), S.A.P. (Syjonistyczna Agencja Prasowa), „Kurier Codzienny”, „Dziennik Ludowy”, „Głos Ludu”, „Więź”, „Wzrost”, „Świat”, „Polska”, „Dziennik Gospodarczy”. Poniżej podajemy streszczenie tej.*

Światowy Kongres Syjonistyczny w Bazyle, pierwszy po wojnie światowej i po katastrofie roku żydowskiego w Europie, ujawnił ogromny wzrost dążeń narodowo-niepodległościowych wśród mas żydowskich na całym świecie. Mimo to, za skutek faszystowskiego katekizmu zgineła trzecia część narodu i to nader aktywna i dynamiczna, kongres reprezentował przeszło 2 miliony zorganizowanych członków wszystkich robotniczych i mieszczańskich partii i organizacji, które walczyły o niepodległość narodu żydowskiego w jego historycznej ojczyźnie. W kongresie, w tym prowizorycznym parlamencie żydowskim, uczestniczyli delegaci z 60 (sześćdziesięciu) krajów świata. Reprezentowali oni niewątpliwie wolę pragnącej większości narodu żydowskiego.

Tragedia żydowska znalazła swój wyraz w terytorialnej strukturze kongresu; przed wojną odgrzali na kongresach niemal dominującą rolę przedstawiciele Żydów europejskich, obecnie rola ta przypadła głównie Żydom amerykańskim i palestyńskim.

Pod względem socjalno-politycznym kongres odzwierciedlał zróżnicowanie klasowe i ideologiczne w narodzie żydowskim i wewnętrzna walka między ugrupowaniami demokratycznymi i reakcyjnymi. Spośród 370 delegatów, posiadała skrajną prawicę (rewizjonistę) — 40, religijni syjonista (Mizrachi) i ich organizacja robotnicza — 60, mieszczańscy syjonista — 60 — 115 (wśród nich

znajdują się grupy prawicowe i postepowe), socjaliści umiarkowani (Mapaj i „Poalej Sjon” prawica) — 100, lewica robotnicza („Jedność Robotnicza” — „Poalej Sjon” lewica i Haszomer — Haacar) — 52 (każda z tych obu partii — po 26 delegatów).

Kongres był terenem ostrych walk, które dotyczyły w pierwszej mierze: stosunku do konferencji londyńskiej w sprawie Palestyny, problemu orientacji międzynarodowej, form walki o wyzwolenie, oraz sprawy nowej Egzekutywy i osoby prezidenta.

Najbardziej doniosłym politycznym rezultatem kongresu było zwycięstwo stanowiska, że dotychczasowa pro-brytyjska linia polityczna musi ulec zmianie, że niezbędne jest wzmocnienie oporu przeciw atakowi na zdobycie i prawa narodu żydowskiego w Palestynie. W związku z tym, przyjęty został, po ciężkiej walce z elementami oportunistycznymi, wniosek, że w obecnych warunkach Żydzi nie mogą walczyć udziałem w konferencji londyńskiej. Najbardziej zmiennym i sensacyjnym rezultatem kongresu było obalenie kandydatury prof. Wozmana, prezidenta organizacji światowej, z tego powodu, że symbolizował pro-brytyjską, lojalistyczną i oportunistyczną linię polityczną. Przy głosowaniu nad tym obu sprawami, rolę decydującego języka tu wagi odegrała frakcja „Jedność Robotnicza” — „Poalej Sjon” lewica, która reprezentowała na kongresie radykalną, zdecydowaną anty-imperialistyczną linię.

Ujawniło się to również w debacie politycznej, gdy omawiano sprawę międzynarodowej orientacji politycznej w walce o niepodległość narodu żydowskiego. Walczyły ze sobą trzy stanowiska. Część delegatów próbowała jeszcze bronić zbankrutowanej linii pro-angielskiej. Znaczna część delegatów, zwłaszcza amerykańskich, wysunęła nową orientację, pro-amerykańską. Lewica robotnicza wystąpiła stanowczo przeciwko obu stanowiskom. Przedstawiciele frakcji „Jedność Robotnicza” — „Poalej Sjon” lewica, proklamowali z trybunu kongresu syjonistycznego — **trzecią orientację** — nie na państwa kapitalistyczne — imperialistyczne, lecz na syls postępu i międzynarodowego świata pracy, na ludowe państwa demokratyczne i w pierwszej mierze na socjalistyczny Związek Radziecki. Odwrotnie, jak to się hała wywołały wśród tysięcy uczestników kongresu i gości, — wskazuje na to, że ta frakcja, **szczególnie demokratyczna i postępowo orientująca**, znajduje coraz więcej zwolenników wśród mas żydowskich.

Dyskusja na kongresie dała możność stwierdzić, że przeważająca większość delegatów, poza frakcją rewizjonistów, potępiła akty terroru indywidualnego i nieodpowiedzialne zamachy skrajnie nacjonalistycznych grup, jak „Ir-gun Cwai Leumi” („Narodowa Organizacja Wojskowa”), cz. grupy Szterna. Gdyby jednak polityka brytyjska nie uległa w najbliższym czasie zmianie, gdyby w dalszym ciągu odbywały się deportacje na Cypr i represje w Palestynie, wówczas będzie musiała ponownie dojść do głosu podziemna demokratyczna armia żydowska „Haganah”, licząca 80 tysięcy ludzi pod bronią, oraz jej znakomicie wyszkolone, stojące na wysokim poziomie wiedzy wojskowej oddziały szturmowe „Pal-

mach”. Dominującą rolę w nich odgrywały aktywności ze zjednoczonej partii „Jedność Robotnicza” — „Poalej Sjon” lewica.

Co łączyło, mimo daleko idących różnic i rozbieżności ideologicznych i politycznych, wszystkie frakcje na kongresie? Zdecydowaną wola intensywnego budownictwa gospodarczego w Palestynie, w szczególności żydowskiej kolonizacji i kolonizacji Palestyny. W pierwszym rzędzie będzie obecnie kolonizowana pustynna część Palestyny „Negew”, gdzie w bliskim czasie wzniesienie państwa żydowskiego w Palestynie. Wzmożone zostaną prace wieśniacze w południowej Palestynie, gdzie wykryte zostały źródła naftowe. Wzmocnione zostaną wysiłki wszystkich bez wyjątku partii i organizacji w walce o otwarcie wrót Palestyny, o wolną imigrację żydowską wszystkimi drogami, szczególnie z obozów w Niemczech i Australii, które przeżywały ciężki kryzys. Żydowska „ofensywa morska” ulegnie wzmocnieniu.

Sprawa nowa? Egzekutywy wywołała ostrą walkę zarówno na kongresie, jak za kulisami. Frakcja „Jedność Robotnicza” — „Poalej Sjon” lewica walczyła o koalicyjną egzekutywę bez skrajnej prawicy, przy udziale wszystkich partii robotniczych. Rokowania w tej sprawie nie daly rezultatu. Partie mieszczańskie nie chciały dopuścić lewicy robotniczej do egzekutywy. Utworzona została egzekutywa centrowa, w skład której wchodzi 3 ugrupowania: mieszczańscy syjonista ogólni, umiarkowani socjaliści i religijni syjonista. Egzekutywa będzie miała trzy ośrodki polityczne: w Jerozolimie, w Londynie i w Waszyngtonie.

## Delegacja „Poalej Sjon” lewicy u ambasadora ZSRR w Szwajcarii

Delegacja Światowego Biura Politycznego „Poalej Sjon” lewicy w składzie: Zerubabiel (przewodniczący Biura Światowego), Erem (sekretarz generalny partii w Palestynie), dr. Rafalkes-Nir (członek Żydowskiej Rady Narodowej w Palestynie) i dr. Adolf Berman, przyjęta została przez ambasadora Związku Radzieckiego w Bernie, ob. Kułażenkowa, na dłuższej audyencji. Delegacja poinformowała dokładnie ambasadora radzieckiego o osiągnięciach klasy robotniczej w Palestynie, o aktualnych problemach walki wyzwolenia narodu żydowskiego z imperializmem, o roli „Hagan” i „Pal-machu”, o działalności ligi „V”, po-

mocy dla Armii Czerwonej i o ostatniej konferencji przyjętej żydowsko-radzieckiej w czasie kongresu syjonistycznego w Bazyle, oraz o antyfaszystowskiej działalności „Poalej Sjonu” lewicy w rozmaitych krajach.

Delegacja sformułowała aktualne stanowisko i postulaty żydowskiej lewicy robotniczej w sprawie sytuacji narodu żydowskiego i walki o żydowskie państwo socjalistyczne w Palestynie.

Informacje i postulaty delegacji zostały zapotokowane. Ambasador Kułażenkow przyrzekł protokół rozmowy przesłać do Ministerstwa Spraw Zagranicznych w Moskwie.

## Delegacja „Poalej Sjon” lewicy u ambasadora Rzeczypospolitej Polskiej w Szwajcarii

Delegacja Światowego Biura Politycznego „Poalej Sjon” lewicy w składzie: dr. N. Rafalkes — „Nir” (wybitny ekonomista, teoretyk i przywódca „Poalej Sjonu”), Daniel Lebel — „Aleksander” (redaktor centralnego organu ruchu światowego „Najwel”), wybitny literat, tłumacz „Sędziów” Wypisńskiego na język żydowski i „Anhellego” słowackiego na język hebrajski, oraz dr. Adolf Berman, złożyła wizytę ambasadorowi Rzeczypospolitej w Bernie, ob. Jerzemu Putramentowi. Delegacja przekazała podziwienie dla demokratycznego Rządu Polski Ludowej od światowego ruchu „Poalej Sjon” lewicy i od robotników pracujących i walczących Palestyny. Delegacja poinformowała

ob. ambasadora o przebiegu wyników Kongresu Syjonistycznego i Światowej Konferencji „Poalej Sjon” lewicy, oraz przedstawiła postulaty lewicy robotniczej związane ze światową problematyką żydowską i walką wyzwolenia w Palestynie. Delegacja prosiła również o przekazanie Rządowi Rzeczypospolitej Polskiej podziękowanie za szczerze demokratyczne i szczerzy stosunek do ludności żydowskiej i do żydowskich aspiracji i dążeń narodowych w Palestynie.

Ob. ambasador Putrament ujawnił żywe zainteresowanie dla zagadnień, poruszonych przez delegację. Rozmowa odbywała się w nader serdecznym nastroju.

# Wielkie dni

Wspaniałe zwycięstwo demokracji w wyborach do Sejmu Ustawodawczego, sesja pierwszego Sejmu Polski Ludowej, wybór pierwszego Prezydenta Demokratycznej Polski, ob. Bolesława Bierut, wyłonienie nowego Rządu Rzeczypospolitej z wybitnym przywódcą socjalistycznym, tow. Józefem Cyrankiewiczem na czele... to osmao wielkich dni, które przeżył ostatnio cały lud Polski, a wraz z nim ludność żydowska z klasy robotniczej na czele.

Wynik wyborów i nastroj w kraju po wyborach świadczy o tym, że przeważająca większość narodu polskiego akceptuje fundamentalne reformy społeczne, przeprowadzone przez Rząd Demokratyczny, uznaje słusność jego polityki zagranicznej, opartej na sojuszu ze Związkiem Radzieckim i państwami demokratycznymi, gotowa jest bronić słusznych i sprawiedliwych zachodnich granic Rzeczypospolitej. Jednocześnie wynik wyborów jest dowodem, że ogromna większość narodu polskiego odgradza się od faszystowskiego podziemia oraz od jawnej i zamaskowanej reakcji i zmierza do odbudowy kraju i do utrzymania bytu demokratycznej Polski Ludowej pod kierownictwem Stronnictwa Demokratycznego.

Cała ludność żydowska w Polsce popiera Blok Demokratyczny i swym gremialnym udziałem w akcji wyborczej przyczynia się, szczególnie na ziemiach odzyskanych, do zwycięstwa demokracji. Z uznaniem należy podkreślić ogromnie aktywną działalność na rzecz Bloku Stronnictw Demokratycznych ze strony tysięcy towarzyszy „Poalej Sjonu”. Partia prowadziła akcję wyborczą w ok. 50 miastach Polski. Na szczególnie wyróżnienie zasługuje intensywna akcja wyborcza organizacji „Poalej Sjonu” lewicy w Warszawie, Łodzi, na Dolnym Śląsku (25 organizacji), w Szczecinie i w Krakowie.

## Nasza frakcja na Kongresie

Zjednoczona frakcja „Jedność Robotnicza” — „Poalej Sjon” lewicy liczyła na kongresie 26 delegatów, którzy reprezentowali następujące kraje: Palestyna, Polska, Słany Zjednoczone, Kanada, Argentyna, Belgia, Niemcy, Austria, Węgry, Tunis i Algier. Do kierownictwa frakcji należeli tow. Erem, Idelson, Cyzling, Cywila Lubetkin i dr. Adolf Berman. Do prezydium kongresu weszła z ramienia frakcji tow. Cywila Lubetkin, jedna z organizatorek powstania w ghetcie warszawskim. Czynnym członkiem naszej frakcji był również tow. Ischak Kukierman (Antek), komendant Żydowskiej Organizacji Bojowej.

Do Komitetu Akcji światowej organizacji syjonistycznej weszli z ramienia frakcji tow. Zerbawel, Tabenkin, Idelson, Erem i Cyzling. Do sądu kongresowego — tow. dr. Rafalkes. (Nir).

W niedzielę 9 lutego r.b. delegacja K.C. „Poalej Sjon” lewicy złożyła w Belwederze gorące życzenia Prezydentowi Rzeczypospolitej, ob. Bolesławowi Bierutowi w imieniu robotników żydowskich.

Do ob. Premiera Józefa Cyrankiewicza wysłana została w imieniu K.C. naszej partii następująca depesza powitania: „W imieniu tysięcy antyfaszystowskich robotników żydowskich, walczących o społeczne i narodowe wyzwolenie ludu żydowskiego przesyłamy Wam serdeczne życzenia owocej pracy dla dobra Polski Ludowej”.

## Tow. dr ADOLF BERMAN prezesem Centralnego Komitetu Żydów w Polsce

Dnia 6 lutego r. b. odbyło się plenarne posiedzenie Centralnego Komitetu Żydów w Polsce, poświęcone sprawie wyboru nowego prezesa. Centralny Komitet stwierdził, że dotychczasowy prezes, dr. Emil Sommerstein, wobec przedłużającej się

# Robotnicy żydowscy o zwycięstwie Bloku Demokratycznego

W naczelnym organie ruchu syjonistycznego „Poalej Sjon” lewicy, „Najuel” („Nowy Jidul”), wychodzącym w Tel-Awie, ukazał się poniższy artykuł.

Wybory do sejmu polskiego przyniosły ogromne zwycięstwo Blokowi Demokratycznemu, na którego czele stała wiele wielkie partie robotnicze, a zaśluszoną klęskę obowozu reakcji. Z 444-ch mandatów otrzymały w nowym sejmie partie Bloku Demokratycznego 383, to jest ponad 85 procent wszystkich mandatów. Tak wysokie zwycięstwo osiągnął Blok Demokratyczny w wyborach, w których wzięła ludność masowy udział (ponad 11 milionów wyborców), w

wyborach, o których nawet korespondent londyńskiego „Times’a” musiał napisać, że odbyły się bez nacisku z zewnątrz i były zupełnie wolne.

Niepotrzebnie martwił się biedny Bevin, niepotrzebnie Byrnes wysyłał noty dyplomatyczne w obawie, że może, bróń Boże, wybory w Polsce nie będą zupełnie „czyste” i będą godzić w demokrację, za którą on tak bardzo tęskni, demokrację Andersa i jego kłki. Zbędne obawy ze strony tych, pod których opieką odbyły się wybory w Grecji.

Nadzieje reakcji, że ada jej się dzieł wyborów przez napady na lokale wydawać w swoim własnym interesie. Sukcesy w odbudowie kraju i reformy społeczne, przetrwanie demokracji, wyborów przysporzyły.

Ten fakt wzmacnia jeszcze znaczenie zwycięstwa Bloku Demokratycznego. Świadczy on, że masy ludowe Polski, które przez wiele lat uślawiano tumanami nacjonalistyczną propagandą, wiedzą dobrze, kto jest ich przywódcą, a kto chce je tylko wyzyskać w swoim własnym interesie. Sukcesy w odbudowie kraju i reformy społeczne, przetrwanie demokracji, wyborów przysporzyły.

choroby nie może pełnić nadal swoich funkcji.

Nowym prezesem CKZ został wybrany jednogłośnie tow. Dr. Adolf Berman, przewodniczący KC „Poalej Sjon” lewicy.

## KONFERENCJA ŚWIATOWA „POALEJ SJON” LEWICY

Bezpośrednio po kongresie syjonistycznym odbyła się w Bazylei pierwsza po wojnie światowa konferencja „Poalej Sjon” lewicy z udziałem przedstawicieli następujących 15 partij krajowych: Palestyna, Polska, Francja, Belgia, Szwajcaria, Szwecja, Austria, Włochy, Niemcy (strefa amerykańska), Niemcy (strefa brytyjska), Stany Zjednoczone, Kanada, Argentyna, Brazylia, Urugwaj. Po przemówieniach powitalnych wyłonione zostało Prezydium, na czele którego stanął tow. Zerbawel jako przewodniczący konferencji. Z ramienia delegacji „Poalej Sjon” wszedł w skład prezydium i komisji polityczno-permanencyjnej tow. dr. Berman, w skład komisji organizacyjnej — tow. Szymon Rozenberg, do komisji finansowej — tow. Sztokfisz, do komisji dla spraw młodzieży — tow. Rotenberg.

Podstawowe referaty wygłosili: 1) tow. dr. Berman (Polska), „O międzynarodowej sytuacji politycznej i zadaniach klasy robotniczej”; 2) tow. M. Erem (Palestyna), „O walce wyzwoleniecy narodu żydowskiego i sytuacji w Palestynie”; i 3) tow. Szerman (Stany Zjednoczone), „O sytuacji narodu i proletariatu żydowskiego na całym świecie”.

Referaty zawierały dokładną analizę marksistowską aktualnej sytuacji i perspektywy społeczno-gospodarczych i politycznych i na tym tle sprecyzowały zadania ludu żydowskiego we wszystkich krajach w walce o społeczne i narodowe wyzwolenie. Referaty wywołały nader ożywioną, poważną dyskusję.

Powzięte uchwały kładą szczególny nacisk na konieczność walki z pozostałościami faszystwu w różnych krajach, z międzynarodową reakcją i siłami imperialistycznymi, które pragną zahamować dalszy pochód demokracji i klasy robotniczej oraz osłabić socjalistyczny Związek Radziecki, awangardę anty-faszystowskich i antyimperialistycznych sił postępu. Rezolucje zwracają uwagę na doniosłość wznowienia współpracy żydowskiego narodu — wyzwolenego ruchu robotniczego z międzynarodowym rewolucyjnym ruchem robotniczym i z wywołanymi ruchami innych uciśnionych narodów. Rezolucja w sprawie Palestyny podkreśla konieczność: wzmożenia żydowskiego budownictwa, imigracji i czynnego oporu, utworzenia demokratycznego, żydowsko — arabskiego frontu wyzwoleniecy oraz konsolidacji żydowskiej lewicy robotniczej. Uchwały o sytuacji i zadaniach robotników żydowskich na całym świecie wyzwały do wzmożonej działalności społeczno — gospodarczej i kulturalnej wśród milionów mas żydowskich w duchu postępu, demokracji i nowoczesnej ludowej i świeckiej kultury żydowskiej.

Konferencja światowa wezwała żydowskie masy pracujące całego świata do intensywniej, dynamicznej walki o narodowe i społeczne prawa ludu żydowskiego.

Przed zakończeniem swych obrad Konferencja dokonała wyboru nowego Światowego Biura Politycznego. Do Biura Światowego wybrany został m. in. tow. dr. A. Berman.

Wybory w Polsce dowioda, że naród polski pragnie pokoju i pokojowego rozwoju gospodarczego, zgodzie z interesami mas pracujących. Wybory te dowioda, że dzięki wytrwałej pracy kulturalnej i społecznej ada się nie tylko przebudować społeczną strukturę Polski, lecz również wyrwać z korzeniami zatrute zielska faszystwu i reakcji, które miało w dawnej Polsce tak dobrze przygotowane podłoże.

## Tow. Edelman („Mule”) w Polsce

Na zaproszenie Komitetu Centralnego naszej partii przybył do Polski tow. S. Edelman („Mule”), wybitny, zasłużony działacz robotniczy, jeden z najstarszych bojowników żydowskiego lewicowego ruchu robotniczego, w którym bierze czynny, kierowniczy udział od 1903 roku.

Przed wojną był tow. Edelman przez wiele lat przewodniczącym K.C. „Poalej Sjon” lewicy w Warszawie.

Dla partii w Polsce tow. Edelman był i pozostał symbolem wierności dla czerwonego standardu walki o socjalizm i wyzwolenie społeczne, symbolem ofiarności dla sprawy, ucieleśnieniem etycznego patosu walki proletariackiej, miłości dla narodu i klasy robotniczej, chorażym konsekwentnej, rewolucyjnej, marksistowskiej linii „Poalej Sjon” lewicy. Tysiące towarzyszy, dziesiątki organizacji oddanej oddanej w Polsce — witała pioniera i zasłużonego weterana naszego ruchu — z wyrazami głębokiej czci.



# Konferencja przyjaźni żydowsko-radzieckiej

W czasie kongresu syjonistycznego, dnia 18 grudnia 1946 r., odbyła się w Bazylei, w „Mustermesse” (budynku, w którym miały miejsce obrady kongresu), konferencja działaczy tworzących przyjaźni żydowsko-radzieckie w różnych krajach. Konferencja zwolana została z inicjatywy Palestyńskiej Ligi Przyjaźni ze Związkiem Radzieckim (dawniej Ligi „V”), o której działalności pisaliśmy w poprzednich numerach „Przełomu”. W konferencji uczestniczyli delegaci z Palestyny, Polski, Stanów Zjednoczonych, Argentyny, Francji, Belgii, Szwajcarii, Bulgarii i Rumunii. Celem konferencji było skoordynowanie działalności tworzących przyjaźni żydowsko-radzieckie w różnych krajach i ustalenie planu pracy na przyszłość.

Konferencję zagał tow. **Tarnopol**, sekretarz generalny Palestyńskiej Ligi Przyjaźni ze Związkiem Radzieckim, działacz „Poalei Sion” lewicy. P. Tarnopol omówił działalność Ligi „V” od początku jej istnienia i przedłożył konferencji projekty ligi palestyńskiej, zmierzające do nawiązania ścisłego kontaktu pomiędzy ligami w różnych krajach a ligą palestyńską oraz do zwolania światowej konferencji wszystkich lig w Jerozolimie z udziałem przedstawicieli Żydowskiego Komitetu Antyfaszystowskiego w Moskwie.

Po przemówieniach tow. **Harizai** i **Cyzlinga** z Palestyny, zabrał głos tow. **Adolf Bernau**, który podkreślił głębokie, symboliczne znaczenie polityczne konferencji. Wiadomość o powstaniu takiej konferencji w Palestynie była dla nas żydowskich w Polsce faktem radosnym. Świadomość łączności naszej walki z ogólnym ruchem wyzwoleniem ludzi otuche i wiare w przyszłość. Dziesiątkom tysięcy ludzi odpowiedziano o i.

W poprzednim, podobnym (4-5) numerze „Przełomu” (listopad-grudzień 1946 r.): **Adolf Bernau**: Pod standardem rewolucji... — **Zerubba**: 40 lat „Poalei Sionu”... — **Henryk Waser**: Przed wyburzeniem... — **Dr. N. I. Kaldas** (Rus.): „Poalei Sion” w latach rewolucji... — **Owsiak**: Jestem tow. mgr. H. Wasera na sesji Warszawskiej Rady Narodowej... — **P. B.**: Syjonizm na radio... — **22 Kongres Syjonistyczny**: Nasze zdania... — **Praxis**: Jak żyć... — **Chł. Żydowski**: Inteligeni Francji... w Warszawie... — **Ier. Barocioni**: Do czego zmierzamy... — **Polei Sion**: Żydowskie pizn... w Polsce o wypadkach w Palestynie... — **Jerry Pogorzelski**: Ułoi koniżę się wie... — **\* \* \***... — **N. Belidzi**: O patriotyzmie... — **Israel Ben**: Stany Zjednoczone a Palestyna... — **Rachela Auerbach**: Literatura nieznana... — **I. Opozi** żydowskiej... — **Marian Berland**: Droga na Umieblę... — **Z ruchu podziemnego**: Nowy Jerozolim... — **Żydowski Komitet**: Narodowego po stronie „arżkiej”... — **Palestyna w wyrach**: — **Apel** komunistów palestyńskich do potępotnych sił w świecie... — **Wolno trybuna**: O ideowym wychowaniu młodzieży... — **Pożegnane** tow. Gukierman (Anka)... — **Wielki zlot** organizacji młodzieżowych i kolektywów w Jerozolimie na Dolnym Śląsku... — **Tow. Bernau** na Dolnym Śląsku... — **Z Dama Delce**... — **Wielki zlot** organizacji młodzieżowych i kolektywów w Jerozolimie na Dolnym Śląsku... — **Kółki** Wojskowej Żydowskiej Komitety Historycznej w Krakowie... — **Z życia** partii... — **Kółki** nadesłane... — 26 stron.

„V” i stała się ona w społeczeństwie żydowskim w Polsce nader popularna. Szerzenie hasel Ligi Przyjaźni ze Związkiem Radzieckim i konsolidację wszystkich sił antyfaszystowskich w narodzie żydowskim uważamy za doniosłe, historyczne zadanie. Musimy zmobilizować wszystkie postępowe siły w narodzie żydowskim na całym świecie. Należy zwołać światową konferencję żydowskich lig przyjaźni ze Związkiem Radzieckim, która powinna odbyć się w Jerozolimie. Liga palestyńska powinna przystąpić do wydawania własnego organu prasowego.

**Nachman Meisel**, członek Żydowskiego Antyfaszystowskiego Komitetu pisarzy, uczonych i artystów w Ameryce poinformował o działalności tego komitetu, na czele którego stoja prof. Albert Einstein i Szalom Asz. Red. Meisel mówił również o pobyście delegacji żydowskiej z ZSRR w Ameryce i podkreślił konieczność nawiązania bliższych wymiennych stosunków między Palestyną a żydostwem radzieckim i amerykańskim.

**Red. Ber Mark**, redaktor centralnego organu C. K. Żydów Polskich „Dos nas lebn” („Nowe życie”) powitał z uznaniem inicjatywę zwolania konferencji. Fakt, że w budynku,

w którym odbywają się obrady Kongresu Syjonistycznego, zebrali się przedstawiciele kierunków postępowych i antyfaszystowskich, przyciąga Związek Radziecki, ma nie tylko zwykłe znaczenie polityczne. Działalność Ligi „V” zyskała w Związku Radzieckim ogólne uznanie. Podczas swego pobytu w Kulszwie mówca przekonał się o gorącej sympatii Żydowskiego Komitetu Antyfaszystowskiego do Ligi „V”. Powinien powstać światowy związek antyfaszystowskich lig żydowskich, którego zadaniem byłaby walka z antysemizmem, faszystyzmem i reakcją. Zadaniem jego byłoby również pozyskanie zainteresowania Związku Radzieckiego dla problemów żydostwa światowego.

Na konferencji przemawiali również tow. **Radakles** i **Nir** (Palestyna), tow. **Puiliński** (Szwajcaria), **R. Arzi** (Polska), **Nidermajer** (Rumunia) i inni. Konferencję zamknął tow. **Ichaki** (Palestyna).

Konferencja powołała następujące rozdziały:

1) Konferencja przedstawicieli Palestyńskiej Ligi Przyjaźni ze Związkiem Radzieckim oraz działaczy żydowskich komitetów antyfaszystowskich w Europie i Ameryce przyjmie wniesiony przez ligę palestyńską projekt zwolania światowej kon-

ferencji (w miarę możliwości w Jerozolimie) wszystkich organizacji żydowskich, mających na celu nawiązanie przyjaźni stosunków ze Związkiem Radzieckim i z radzieckim żydostwem.

2) Konferencja zwraca się do Żydowskiego Komitetu Antyfaszystowskiego w Moskwie z apelem, by wziął udział w konferencji światowej.

3) Miejsce i termin konferencji oraz porządek obrad zostaną ustalone przez mające włąć w niej udział organizacje w okresie przygotowań.

4) Konferencja światowa powinna pobudzić opinie żydowską na całym świecie do nawiązania przyjaźni stosunków ze Związkiem Radzieckim i do wykorzystania wszelkich obywateli antyradzieckiego nastawienia w społeczeństwie żydowskim.

5) Konferencja zwraca się z apelem do wszystkich lig żydowskich o wzięcie udziału w akcji zwolania w Palestynie lasu im. Armii Czerwonej, który będzie symbolem głębokiego uczucia, jakie żywi społeczeństwo żydowskie w Palestynie i Żydzi całego świata dla Związku Radzieckiego i jego bohaterów Armii Czerwonej.

Ruber

## Obrazki z kongresu

### 1. Fragment walki klas

Rewizjoniści zgłaszają interpelację do Prezydium Kongresu w sprawie zajść w mieście Petach-Tikwa, gdzie rzekomo robotnicy z organizacji rewizjonistycznej zostali ciężko poturbowani i ranni w czasie konfliktu na terenie kłach fabryk. Burza protestów na ławach robotniczych, szczególnie na lewicy robotniczej, która się bowiem okazuje? Według depesz, które tego dnia nadeszły, starcie w Petach-Tikwa spowodowało właśnie rewizjoniści, którzy w czasie strajku na tych fabrykach, chcieli wzorem faszystów wszelkiej nacji, odgrać rolę lamistraków. Oddział Generalnej Federacji Robotniczej (Histadrut) oczywiście nie dopuścił ich do pracy. Rewizjoniści oskarżają w porozumieniu z fabrykantami zastosować terror w stosunku do zorganizowanych robotników, za co zostali nalezycie puzczeni.

Szei departamentu pracy w Egzekutywie Syjonistycznej, b. poseł (Grynbaum) wyjaśnia z trybunu kongresu to dramatycznego zajścia i zasadniczo akceptuje stanowisko Gen. Federacji Robotniczej. Rewizjoniści awanturowują się. Swoja mieda — ustawia się w czołownik i robią obstrukcję. Na sali znów tumult. Frakcje robotnicze zwymiały prezydium do położenia kresu awanturze. Postawa zdecydowanej większości kongresu zmusza rewizjonistów do kapitulacji.

### 2. Atak kleru

Frakcja religijnych syjonistów „Mizrach” stara się wszelkimi siłami wywrzeć wpływ na to obrad, wyrazić się ołrodski. Nie bardzo się to im udaje. Oto przedstawiciele wszelkiej siaty żydowskiej w Europie, znajdujące się w zakładach dziecięcych, pozostających pod opie-

ką Agencji Żydowskiej, otrzymały tradycyjne wychowanie religijne w tradycjach ortodoksyjnych. Znów burza na sali. Wszelkie frakcje robotnicze kategorycznie protestują. Wśród syjonistów mieszczańskich zamieszanie: część — protestuje, część solidaryzuje się ze stanowiskiem kleru. Lewica robotnicza domaga się natychmiastowego głosowania, odwołania wniosku „Mizrach”. Moment dramatyczny. W pierwszej chwili wydaje się, że głosowanie może być ryzykowne. Jednak większość kongresu poraz drugi wnosi: część postępowe oblicza. W głosowaniu wniosek religijnych syjonistów upada. Wśród znacznej grupy rabinów i przywódców „Mizrach” widoczne zdenerwowanie. Groża opuszczeniem kongresu. Postawa większości kongresu wpływa jednak na to, że słoniowo upokaszają i — rezygnują.

### 3. O katodę języka żydowskiego

Frakcja „Jedność Robotnicza” „Poalei Sion” lewica zgłasza w debacie na temat pracy kulturalnej wniosek, aby na Uniwersytecie Hebrajskim w Jerozolimie utworzyć katedrę języka i literatury żydowskiej. Motywują wniosek bardzo rzeczowo tow. tow. Finkelstein z Argentyny i Szmern z Stanów Zjednoczonych. Motywy podawane: konieczność zbudowania kulturalnego mostu między Palestyną a pracującymi naszymi żydowskimi na całym świecie, które posługują się w swej większości językiem żydowskim; mas tych nie wolno oddalać ani zniechęcać językową izolacją; liczni delegaci Palestyny, pracujący na całym świecie, powinni gruntownie znać język literatury lud żydowskiego. Puz tym — jest to obowiązek moralny wobec 6 milionów wymordowanych Żydów w Europie, których ży-

kiem był przeważnie język żydowski, którzy byli współtwórcami noweli, postępowej, świeckiej literatury i kultury żydowskiej.

Mimo przekonujących, rzeczowych motywacji — na sali protesty. Protestuje ultra-syjonistyczna prawica z rewizjonistami na czele, ale również część mieszczańskiego centrum.

Niestety, widac również niechęć na łamach umiarkowanych socjalistów z „Mapai” i „Poalei Sionu” prawicy. Jeden z działaczy „Mapai” zgłasza wniosek, który naraża grzebie sprawę; przekazać ją Komitetowi Akcji.

Oczywiście wniosek zdobywa większość. Za naszym wnioskiem głosuje niemal wyłącznie lewica: nasza frakcja i „Maszomer”. Ale my z naszej walki o prawa języka żydowskiego nie zrezygnujemy!

■ Ruber.

### Witamy tow. I. Tabenkina

Przybył do Polski jeden z najwybitniejszych ideologów i przywódców żydowskiej klasy robotniczej w Palestynie, jeden z najbardziej zasłużonych weteranów „Poalei Sionu” tow. Tabenkina.

Ojciec duchowy największej organizacji kolektywów rolnych „Kibuc Meucal”, postać uwielbiana przez socjalistycznych chłopów i robotników żydowskich, należy obecnie do czołowych wódców zjednoczonej lewicowej partii robotniczej „Achdut Awoda” („Poalei Sion” lewica w Palestynie, która stanowi awangardę budownictwa i czynnej walki o prawa ludu żydowskiego).

Tow. Tabenkina pochodzi z Polski, młodość swą spędził w Warszawie; w Polsce za działalność rewolucyjną w partii „Poalei Sion” siedział parokrotnie w carskich więzieniach.

Witamy Go serdecznie!

# Pod znakiem tragedii narodowej i bohaterstwa

(Z przemówienia tow. Zerubawa na Kongresie Syjonistycznym)

Kongres obecny powinien być mieć miejsce albo w Warszawie pod znakiem tragedii narodowej, albo w Jerozolimie pod znakiem naszej heroicznej walki. Tutaj natomiast jesteśmy w obcym nieście i nie czujemy nie tylko tragedii Warszawy, lecz—ciężko to wypowiedzieć—nie odczuwamy dotąd jeszcze heroizmu Palestyny.

Przemawiali tu członkowie Ezequiyahu, którzy stwierdzili ostro, że Anglia—obecna Anglia—nie chce spełniać swoich zobowiązań, które wraz z mandatem przyjęła na siebie. W istocie nie zgadza się ona jednak i nie zgodzi się również na podział. Dr. Sneh powiedział, że Anglia nie chce syjonizmu, ani w szerokim, ani w wążymym zakresie. Dr. Sneh ma słusność. Nie powiedział on tylko jednego: nie powiedział dlaczego Anglia nie chce syjonizmu, z czego to wypływa. Powiedział, że syjonizm nie zgadza się z angielską polityką. Ale trzeba przecież nazwać to wyraźnie po imieniu: syjonizm w sprzeczności z imperialistycznymi interesami Anglii.

Wspieraliście się za bardzo na kapitalistycznym świecie. To o to pytanie powinniście sobie postawić, kiedy mówicie o przyszłości: Czy mać prawo wiazać los narodu żydowskiego, losy naszego ruchu wyzwolenczego z tymi, którzy kierują światem kapitalistycznym, a nawet nie tylko z kierownikami i reprezentantami tego świata, lecz i z zadaniami kapitalistycznego świata?..

Podczas wojny przekonał się, że przetrwać syjonizm Wielka Brytania, że żydowski społeczeństwo w Palestynie było nie tylko najbardziej pewnym, nie tylko najważniejszym, lecz **jedynym bastionem antyfaszystowskim** na Bliskim Wschodzie. Nie pod wpływem Anglii ani też z powodu jakiegoś szczególnego stosunku do jakiegokolwiek innego rządu; lecz z samej naszej istoty byliśmy bastionem antyfaszystowskim, ponieważ byliśmy i jesteśmy siłą postępową. A siłą postępową jesteśmy dlatego, bo Palestyna zbudować może tylko robotnik, a robotnik w Palestynie jest nie tylko pionierem syjonizmu, lecz w istocie jest **pionierem socjalistycznym** syjonizmu.

Wiem, że Kongres syjonistyczny nie jest socjalistycznym trybunałem. Ale kongres syjonistyczny może wiedzieć i powinien wiedzieć, kto stanowi tę siłę, która budowała i tworzyła w Palestynie po dziesięć tysięcy. Dziesiątki tysięcy robotników żydowskich wędrowały do Palestyny. W Palestynie powstaje teraz silna klasa robotnicza i robotnicza młodzież, a one pragną nie niepodległości w ogóle, nie państwa żydowskiego w ogóle, bez względu na to, kto nim będzie rządził. Robotnicy palestyńscy pragną żydowskiego państwa **socjalistycznego**. Ich marzeniem jest nie państwo w ogóle, lecz żydowskie państwo socjalistyczne.

Jest cały świat, z którym można mówić naszym językiem, językiem robotników do robotników.

I dlatego należy zrozumieć: w świecie kapitalistycznym nie ma miejsca dla nas z naszymi dążeniami wyzwoleniczymi. Musimy orientować się na siły świata postępu.

Na zakończenie jeszcze kilka słów o rewizjonistach.

Kiedy przychodzą tu rewizjonści i mówią o bohaterstwie, kiedy przychodzą z wyrzutami i mówią że ich się prześladowało, chciałbym wam przypomnieć inne ruchy podziemne w Polsce i w Jugosławii;

Armie Krajową i Armie Ludową w Polsce oraz czembików Michajłowicz i partyzantów Tita w Jugosławii. Widzieliśmy, że te same organizacje, które występowały zrazu przeciw Niemcom, rozpoczęły potem walkę bratobójczą przeciw własnym braciom, którzy nieśli ze sobą inną ustrój, zapowiedź wolnego świata.

Jeżeli mówicie teraz o walce, to powinno być jasne dla was: walka musi być polityczna, masowa. Terror indywidualny nie jest walką

polityczną narodu żydowskiego, nie są nią akty terroru z za węgla w stosunku do Arabów i Anglików „w ogóle”, nie jest nią porywanie oficerów angielskich, nie jest nią też wychowanie, jakie otrzymują nasza młodzież w terrorystów, ani nauki, że nastąpił czas, kiedy przemawia się bombą i karabinem. Te wszystkie metody, to polityczne awanturnictwo, które ma swoje źródło w faszystowskich mronkach, tak dobrze znanych nam skądinąd.

## Droga naszej walki

(Z przemówienia tow. Tabenkina na Kongresie Syjonistycznym)

„Jako delegat z Palestyny, jako pionier, muszę powiedzieć Kongresowi, że żąda się od niego udziału w walce. Kongres sam musi być fazą tej walki. Kongres nie może zastąpić walki, Kongres musi ją organizować i stać się jej czynnikiem i jej wyrazem. Jest to walka między brytyjską władzą mandatową a narodem żydowskim, na którego froncie stoi żydowski tułacz. To walka całego narodu żydowskiego, któremu wypowiedziano wojnę..

„Zamknięcie wrót Palestyny zagraża nam tym, że do sześciu milionów ludzi dodaje jeszcze słodni miliony; że trzecia część ludności w całym Palestynie znajduje się w jakimś niebezpieczeństwie, w tym znajdowali się zawsze Żydzi jako mniejszość. Dla nas jest to walka na śmierć i życie. Musimy pamiętać, że państwa nie otrzymują się przy okragłym stole, bo ten stół nie jest okragły, lecz kantasty. Państwo da nam żydowski tułacz, imigrant, żydowski

żołnierz w mundurze i bez mundur..

„Nie wolno nam bać się groźb, albowiem czytają na nas większe niebezpieczeństwa; groźba terroru ze strony rządu, groźba Treblinki i Oświęcimia. Groźba bezdomności. Sytuacja zagrożonej mniejszości w obliczu trzeciej wojny światowej. A trzecią wojnę światową przeotwiera się i może właśnie dlatego Palestyna stała się miejscem walki przeciwko Żydom. Może nie jesteśmy materiałem, nadającym się do uczynienia z Palestyny bazy strategicznej; albowiem Palestyna, jako kraj kolonizacji żydowskiej, jest krajem pokoleju.

„Nielegalnym jest prawo, zabraniające nam migracji. Niemowlidza stała się lojalność Żydów wobec tych, którzy dławia nasza walkę o istnienie..

„Palestyna jest niepodzielna. Przeciwników podziału mamy we wszystkich naszych partiach, są oni wszędzie, gdziekolwiek są Żydzi. Od tysięcy lat nie wspominają żydzi Palestyny, nie wspominają równocześnie Jerozolimy. Podzielona Palestyna, której wielką część pozostanie pod panowaniem angielskim, Palestyna, w której będzie państwo żydowskie i państwo arabskie, powodować będzie zapędy militarne, także u Arabów, a to będzie przeszkadzało współżyciu żydowsko - arabskiemu. Pragniemy pokoju z Arabami, ale nie uzależnianiu naszego życia od odbudowy od ich zgody. Niesiemy odrodzenie i celujemy samodzielnosci i mniej zależności od zachodnio - europejskiego imperializmu. Jesteśmy przyjaciółmi Arabów, a nie wrogami

Kurs korespondencyjny  
Języka Międzynarodowego Esperanto

Związek Reparatywny w Polsce. Oddział w Warszawie, zorganizował korespondencyjny kurs języka Reparaty, opracowany na podstawie słynnego podręcznika „Petre”, wymagane przed wojną przez Międzynarodowy Związek Robotniczy Esperantystów w Paryżu.

Wszystkim zainteresowanym wysła bezpłatnie prospekt — za nadaniem znaczka pocztowego na odpowiedź

Stefanietat Kura, Warszawa, XII — ul. Dworkowa 5 m. 22.

## Władze brytyjskie likwidują kolektyw morski „Poalej Sjon” lewicy

W Blankensee, koło Hamburga znajdował się jedyny na terenie Niemiec żydowski kolektyw morski im. Zerubawa, w którym młodzież żydowska uczyla się pod kierunkiem wykwalifikowanych instruktorów rybołówstwa i zaprawiała się teoretycznie i praktycznie do pracy na morzu. Chłopcy i dziewczęta pragnęli w przyszłości zostać żydowskimi „pracownikami morza” we własnym kraju. Kolektyw zajmował kilkupiętrowy budynek, posiadał 4 własne łodzie motorowe, pracował wydajnie i zaczął stawiać się samowystarczalny. Grupy robotnicze kolektywu wypływały już na morze na 7-8-dniowe rejsy, na półw ryb i nałkę. Po pracy odbywała się systematyczna praca polityczno-kulturalna w duchu marksizmu i borchoizmu, czynna była biblioteka, kolo dramatyczne itd. Kolektyw im. Zerubawa uważany, że za wzór produktywnego, intensywnie pracującego zespołu młodzieży.

Od pewnego czasu zarząd wojskowy brytyjskiej strefy w Niemczech zaczął się „żywić” interesować kolektywem. Tajna policja parokrotnie „odwiedzała” kolektyw i interesowała się, czym zajmuja się jego członkowie, czy aby tylko rybołówstwem. Raz i na czerwony sztandar powiewający nad kolektywem i emblemat Światowego Związku Młodzieży im. Borchowa (młot, sierp i pochodnia). Przedstawiciele rządu Labour-Party dźwilo ogromnie, że na sali kolektywu obok niemożliwego żydowskiego sztandaru naro-

dowego wisi czerwony sztandar klasy robotniczej.

Kolektyw stał się tak popularny, że mówiono o nim nawet w parlamencie angielskim. Zgłoszono w jego sprawie interpelację, przedstawiciel rządu odpowiedział na nią. Stało się jasne, że rząd brytyjski podejrzewa, iż kolektyw nasz jest bazą dla nielegalnej migracji i dla ruchu oporu.

Zarząd wojskowy wydał zarządzenie, że członkowie kolektywu nie mają prawa wyjeżdżać na pełne morze. Cała praca została sparaliżowana. Kolektyw skoncentrował się na pracy teoretycznej. Interwencje C.K. Żydów w Niemczech nie odniosły skutku. Pewnego dnia zjawila się grupa oficerów angielskich, która zarządziła, aby kolektyw w ciągu 10 dni uległ likwidacji. Towarzysze oświadczyli, że dobrowolnie nie zlikwidują go. Termin minął. Towarzysze nie opuszczali kolektywu. Po kilku dniach zjawili się angielski portownik z grupą oficerów i zażądał nieuchamistowego opuszczenia budynku. Członkowie kolektywu odmówili. Po chwili ukazała się czerwona rakietą. Po paru minutach dom został otoczony przez kilkaset żołnierzy i żandarmerii angielskich. Wszyscy członkowie kolektywu zostali siłą załadowani na auta wojskowe i przez ulice Hamburga na oczach niemieckich przechodniów przewiezieni do obozu w Bergen-Belsen. Przez całą drogę towarzysze śpiewali pieśni robotnicze i demonstrowali przeciw brutalnemu aktowi gwałtu.

BER BOROCHOW

# Do czego zmierza „Poalei Sjon” \*)

(1906)

Fakt, że naród żydowski nie posiada swego terytorium, jest podłożem przyczyną tego, że miejsce robotnika żydowskiego, jak również jego strategiczna walcząca proletariatu żydowskiego, są anormalne.

W miarę szereżenia się i pogłębiania myśli postępujemy w szeregalach żydowskiej klasy robotniczej stał się ten fakt jasnym i zyskiwał powszechne uznanie; zaczęto rozpatrywać kwestię żydowską jako następstwo eksterytorialności i szukać rozwiązania tej kwestii w terytorializacji. W ten sposób swój wkład do klasowej misji robotnik żydowski dotarł do terytorializmu. No poznania tej prawdy dotarł jednak drogą wcale nie prostą, wiodła ona przez wiele mąch, bocznych ścieżek. Po uznaniu konieczności terytorializmu winno ten postulat do programu minimalnego żydowskiej klasy robotniczej. To włączenie terytorializmu do programu robotniczego nastąpiło jednak gwałtownie, w pośpiechu; nie towarzyszyło mu wykazanie jasnego i koniecznego związku pomiędzy socjalizmem a terytorializmem. Potem konieczność terytorializmu tłumaczono koniecznością likwidacji anomalii miejsca pracy mas żydowskich, a jak pojęcia konieczność terytorializmu nie stała w żadnym związku z potrzebami walczącego socjalistycznego proletariatu.

Na tym niskim stopniu rozwoju stał „Syjonist-Socjalist” (S. S. \*\*), który dostrzegł tylko jedno oblicze robotnika. Ich uzasadnienie terytorializmu ukazuje robotnika jedynie jako wytwórce, a nie jako bojownika.

Prawda, że „Syjonist-Socjalist” wskazywał w pewnym stopniu na anormalne warunki walki klasowej robotnika żydowskiego. Sprawa ta jednak nie była nigdy podstawą ich programu. W ich światopoglądzie walka klas była jedynie rewolucyjną dekoracją, lub — w najlepszym wypadku — ubocznym punktem argumentacji, nigdy jednak punktem wyjścia, drogą do realizacji. A ponieważ widzieli w robotniku jedynie wytwórce, terytorializm ich posiadała znana ideologia warstw, w których zachodzą procesy proletaryzacji. Punktem wyjścia jest dla nich emigracja; w procesie emigracji nie prowadzi jednak robotnik do walki klasowej. „Syjonist-Socjalist” widzą drogę do zrealizowania terytorializmu w poszukiwaniu terytorium i w dyplomatycznych pertraktacjach z państwami kolonialnymi; walki klas nie można jednak prowadzić ani dyplomacją, ani przez ekspedycje badawcze. Realizację terytorializmu w koncepcji „Syjonist-Socjalist” charakteryzuje beznadziejność społeczna, typowa dla warstw proletaryzujących się. Emigracja robotników idzie w tym kierunku, w którym idzie emigracja kapitału; tak samo na jej również sprawa z terytorializmem „Syjonist-Socjalist”; szukanie i uzyskanie terytorium jest sprawą mieszczkańskich terytorialistów; rola proletariatu ogranicza się wyłącznie do

moralnego poparcia burżuazyjnego terytorializmu. Awangarda ruchu jest burżuazja, klasa robotnicza natomiast grzebieznie za nią, pobieżnie głośno bronią frazeologię.

„Syjonist-Socjalist” uważali rolę proletariatu w realizacji terytorializmu za zupełnie ograniczoną, dlatego też pojmowali tę realizację nie jako konieczność historyczną, lecz jako subiektywne życzenie; jeżeli mówili o konieczności dziełowej, to była to jedynie realistyczna dekoracja. Wychodzą oni z założenia emigracji koniecznej i dochodzą do sztucznie skoncentrowanej emigracji, programem tę sztuczną koncentrację porządkują i wypełnia mieszczaństwem. W ten sposób rezygnują z włączenia terytorializmu w ogólną perspektywę historyczną; ponieważ terazniejszość a przyszłość nie ma żadnego przejścia, żadnego mostu. Pomiędzy diasporą a terytorium jest przepaść: tutaj wszystko jest wie. Wszystkie wieki, wszystkie nasze nadzieje musimy kierować tam; poza tymi myślimi nie ma jednak żadnej siły, nadzieje te są zwiędniętymi bezsilnościami. Ani terytorializm ani walka klasowa, która „Syjonist-Socjalist” bardzo energicznie tu na miejsce prowadzi, nie są włączone w ogólny ciąg konieczności historycznych; oba procesy żyją własnym życiem w niedojrzałych jeszcze ideologi. „Syjonist-Socjalist”. Ponieważ „Syjonist-Socjalist” oceniają ukryte siły, dręczące we współczesnym życiu żydowskim, bardzo pesymistycznie, nie mogą do swego programu włączyć walczyć nawet śladu żadnego narodu; przepaści pomiędzy diasporą a terytorializmem odpowiadają przepaści inna, dzieła terytorializmu do ideału socjalistycznego. Terytorializm w koncepcji „Syjonist-Socjalist” nie może być zrealizowany w procesie rozwoju sił obiektywnych; proletariatu nie może przyczynić się do tej realizacji przez walkę klasową. Ta wewnętrzna sprzeczność odbiera programowi „Syjonist-Socjalist” wszelką wartość polityczną i zmienia żydowską klasę robotniczą do siornolustwa nowego programu. W programie „Syjonist-Socjalist” jest wprawdzie przyszłość, ale nie na w nim terazniejszość. Program ten nie umie wskazać obiektywnego procesu rozwojowego. „Syjonist-Socjalist” brak perspektywy historycznej, wiążącej dzień dzisiejszy z jutrem.

W opozycji do programu „Syjonist-Socjalist” stanął dyktando w kierunku „Jeden, znany pod nazwą „seimizm”, nawiązuje się wyłącznie na terazniejszość, na diasporę, na najbardziej minimalny punkt programu minimalnego — tylko na rozwój ukrytych sił narodu żydowskiego tam, gdzie się on znajduje; przyszłość — terytorializm — odgrywa u „seimistów” tylko rolę propagandowej dekoracji. „Syjonist-Socjalist” mają przyszłość bez terazniejszości, „seimizm” — terazniejszość bez przyszłości; ani jedni ani drudzy nie mają perspektywy historycznej.

Drugi kierunek — który my reprezentujemy — znalazł swój wyraz w Żydowskiej Partii Robotniczej

„Poalei Sjon”. Kierunek ten odnajduje historyczną perspektywę pomiędzy terazniejszością a koniecznością terytorialną, pomiędzy terytorializmem a ideałem socjalistycznym.

Dwa momenty odróżniają nasz światopogląd od wszystkich wcześniejszych etapów rozwojowych żydowskiej myśli proletariackiej.

Podobnie do realizacji socjalizmu w wyniku nieuniknionego procesu koncentracji produkcji, niezależnie od świadomej działalności, zaczynała wdrażać masę żydowską, niezależnie od wyżej owiek woli, koncentrować się na pewnym terytorium. Pod względem swej struktury społeczno-ekonomicznej musi to być terytorium częściowo rolnicze, albo w tym tylko takie terytorium nadaje się do przyjęcia drobnego i średniego kapitału żydowskiego i żydowskiej siły roboczej. Te siły produkcyjne mogą rozwijać się bez przeszkód jedynie w takim kraju, w którym ludność miejscowa nie stworzyła jeszcze zamkniętego pod względem gospodarczym organizmu, który mógłby stanowić „narodową” konkurencję dla żydowskiego kapitału i żydowskiej siły roboczej; jedynie w kraju, którego rynek zbytu jest głównie rynek zewnętrzny, nie ograniczony warunkami wewnętrznego popytu.

Terytorium takim jest Palestyna i tam dokona się ekonomiczna autonomizacja życia żydowskiego.

W ten sposób będzie musiała dokonać się realizacja terytorializmu, tej ekonomicznej rewolucji życia żydowskiego. Gdyby założenia tego ogromnego przewrotu miały być sztucznie tworzone, byłby terytorializm zupełną utopią, podobnie, jak jest utopia w światopoglądzie „Syjonist-Socjalist” i „Seimistów”. W naszym programie stanowi terytorializm nie tylko historyczny postulat, ale również historyczną konieczność, której realizacja będzie musiała nastąpić. Dla nas jest on nie tylko politycznym zadaniem, lecz również naukową koniecznością przyszłości. Jak długo nie mieliśmy konkretnego terytorium, jak długo mieliśmy do czynienia z terytorium abstrakcyjnym, był terytorializm tylko subiektywnym życzeniem, które można było zaliczyć do kategorii fantastycznych i nieprawdopodobnych projektów. Koniecznością historyczną staje się terytorializm dopiero w momencie, kiedy dokładna analiza obiektywnej tendencji żydowskiej emigracji wskazuje wyraźnie konkretnie terytorium, które musi stać się celem żydowskiej emigracji.

Oto jest pierwszy moment, odróżniający nas od innych kierunków żydowskiego proletariatu.

Podobnie, jak w koniecznym procesie realizacji socjalizmu kierowniczą rolę odgrywa regulująca ten proces wola świadomych mas robotniczych, które stawiają sobie za zadanie kierować żywiołowymi procesami przez walkę klasową i podporządkować je zasadzie ekonomicznej sił, tak samo w żywołowym procesie realizacji terytorializmu musi odegrać swą rolę wola świadomych klasowo mas żydowskiego proletariatu. Również inne klasy narodu żydowskiego da-

żą do terytorializmu i każda z nich usiłuje regulować ten konieczny proces na swój własny sposób. Każda klasa narodu żydowskiego rozpatruje terytorializm pod kątem widzenia swoich interesów klasowych; sprzeczności, zachodzące między tymi interesami klasowymi powodują zaciętą walkę, która wyjawia się pomiędzy wrogimi sobie klasami narodu żydowskiego w procesie realizacji terytorializmu.

Zdobycie terytorialnej autonomii w Palestynie można pod tym względem porównać z unicestwieniem absolutyzmu w Rosji. Likwidacja absolutyzmu i demokratyzacja życia politycznego w Rosji jest procesem koniecznym, który zachodzi niezależnie od ludzkiej woli. Tym niemniej proletariatu daży do świadomego regulowania tego koniecznego procesu przez walkę klasową. W unicestwieniu absolutyzmu są jednakże zainteresowane również inne klasy społeczeństwa rosyjskiego, które starają się ten konieczny proces wykorzystać dla swoich interesów. Na tym leżą powstają najdłuższe przenęty. Początkowa walka między kapitałem a pracą zwraca się w pewnym stadium przeciwko rządowi, przy czym powstają na pewien okres czasu pozory jedności między pracą i kapitałem, które zwalczają wspólnego wroga — absolutyzm. W późniejszym okresie następuje jednak tym zaciętą i bardziej świadomą walką między pracą a kapitałem o podział zdobyczy i o same melody walki.

Analogicznie jest ta sprawa z realizacją autonomii terytorialnej. W obrywie procesu realizacji terytorializmu zainteresowane są również żydowska burżuazja i żydowski proletariatu. Ale już teraz zaznacza się wyraźnie zasadniczą antagonizmy pomiędzy tymi klasami. Budząca spodziewa się zbawienia po dyplomatycznych pertraktacjach z sułtanem i po sztucznej kolonizacji; my natomiast protestujemy jak najostreżniej przeciw polityce konszachów z notabliami i przeciw opracowywaniu abstrakcyjnych projektów terytorialnych. W tym samym czasie, gdy notabliami i projektami żydowska burżuazja nie stawiała nam już teraz w jak najostreżniejszej pozycji bojowej wobec mieszczańskich syjonistów, przybierała w Palestynie najostreżniejsze formy walki klasowej. Najbardziej nawet napuszonego narodową frazeologią mieszczańskich syjonistów nie zmienili fakt, że burżuazja żydowska w Palestynie, podobnie, jak teraz w diasporze, wyściskał będzie z żydowskiego proletariatu nadwartości. Antagonizm między pracą a kapitałem związa się w Palestynie sam przez się. Na pewnym określonym stopniu rozwoju zwróci się ten antagonizm przeciw rządowi tureckiemu. Również burżuazja żydowska będzie zainteresowana w tym, ażeby walka przeciw rządowi tureckiemu zakończyła się sukcesem, również burżuazja żydowska głosić będzie hasła terytorialnej autonomii politycznej dla narodu żydowskiego w Palestynie. Nieunikniony rozwój autonomicznej gospodarki żydowskiej w Palestynie zapewni realizację tych hasł i doprowadzi ostatecznie do istotnej autonomii terytorialnej. Proletariat żydowski będzie jednak mu-

\*) Dokonanie. Por. „Przebieg” nr 4-5.  
\*\*) Ugrupowanie żydowskich socjalistów terytorialistów, czynne na początku XX-go stulecia.



siał obok walki z rządem tureckim prowadził również walkę z żydowską burżuazją, która będzie naturalnie usiłowała wykorzystać autonomię terytorialną dla swoich interesów. Jak długo terytorializm proletariacki był jeszcze w stadium utworu, wydawał się on przedsięwzięciem, którego realizacja nastąpić może spokojnie i bezboleśnie dla dyplomatycznych pertraktacji, jakdy wyszłoby z ramienia państwa i państwa i proletariatu; tak mniej więcej wyobrażała to sobie „Syjonistyczno-Socjalistyczna”. My uważamy natomiast terytorializm za głęboki proces rewolucyjny, niosący ze sobą najbardziej skomplikowane i powikłane formy walk społecznych; za proces, w którym proletariacki bierze udział przez walkę klasową.

Oto jest drugi moment odróżniający nas od innych kierunków żydowskiego proletariatu.

Stwierdzając niezaprzeczalną i ciasny związek między teraźniejszością a przyszłością, między dysporą a autonomią terytorialną, między teraźniejszym a socjalizmem, budujemy nasze powolne boje na dwu frontach: walczymy o poprawę bytu proletariatu żydowskiego w dysporze i o wzmocnienie jego pozycji w Palestynie.

Na pierwszym froncie dążymy do jak najdalej idącej wyświeślenia demokracji życia politycznego w krajach dyspary. Ponieważ uzyskanie autonomii kulturalnej jest procesem długotrwałym i ponieważ nie wolno nam w międzyczasie ignorować codziennych potrzeb szerokiej warstwy ludowych, wysuwamy również szereg narodowych żądań: swobodę wychowania narodowego, narodowo-kulturalną autonomię, równoprawienie języka, rozciągnięcie demokratycznego prawa wyborczego na wszystkie gałęzie administracji, reprezentację we wszystkich organach ustawodawczych, wykonawczych i sądowych w stosunku proporcjonalną do liczby ludności. Wszystkie te żądania są podstawowymi, demokratycznymi gwarancjami, założeniami i nieodzownymi atrybutami narodowo-politycznej autonomii; wszystkie te żądania powinny być — nie naraz, lecz stopniowo — realizowane z postępem demokracji i nacjonalizacji gospodarki kapitalistycznej.

Jakich gwarancji, założeń i atrybutów politycznej autonomii terytorialnej w Palestynie mamy żądać, tego dziś jeszcze dokładnie określić nie możemy; wystarczającą żyjemy imigracją do Palestyny wyjazdów konkretnych klas, które w odpowiednim czasie włączymy do naszego programu. W obecnej chwili możemy wysunąć jedynie żądania wolnej imigracji, prawnych gwarancji bezpieczeństwa osobistego dla migrantów i praw samorządowych dla osiedli żydowskich w Palestynie. Wszystkie te żądania można osiągnąć nie przez dyplomację, lecz wyłącznie przez walkę klasową. Jedynie energiczna i zdecydowana walka klasowa proletariatu żydowskiego w dysporze umożliwi Żydom zdobycie prawa wolnej imigracji do Palestyny oraz innych praw.

Zasady nasze nie są oparte na umowach ani na nieuzasadnionych założeniach i obliczeniach, lecz na realnym stosunku sił, który wytworzy się w wyniku koniecznego procesu rozwoju życia żydowskiego w dysporze i imigracji żydowskiej do Palestyny. Nasza działalność tutaj i nasze działania tam nie stoją w sprzeczności do siebie; przeciwnie, są one dwoma zjawiskami jed-

nego procesu. Są to nie dwie różne płaszczyzny, lecz dwie linie na tej samej płaszczyźnie, między którymi odbywa się ten sam nieunikniony proces żydowskiej dynamiki. Żydowski proletariatus żyją tu i walczą o swoje codzienne interesy. Do tych różnorodnych potrzeb tu, na miejscu, należy również prawo wolnej imigracji do ośrodka terytorialnego, ujęcie przeszkód, zagradzających do niego drogę, walka o korzystne warunki życia tam. Niemniej procesy zmuszają znaczną część żydowskiego proletariatu do emigracji; żyjąc tam, prowadzi on tam też swoją walkę klasową. Im więcej ma on wolności i pełnego równoprawienia tutaj, tym łatwiej będzie mu wywalczyć sobie wolność tam; im więcej wolności wywalczy sobie tam, tym więcej zdobędzie realnych gwarancji dla praw, uzyskanych tutaj. „Im lepiej tutaj, tym lepiej tam i odwrotnie”.

Maksimum praw narodowych, które możemy wywalczyć sobie w dysporze, określa pojęcie narodowo-politycznej autonomii; maksimum praw narodowych, które wywalczyć sobie możemy w Palestynie, określa pojęcie terytorialnej autonomii. Narodowo-polityczna autonomia nie jest środkiem do zdobycia celu — autonomii terytorialnej. Narodowo-polityczna autonomia jest celem sama w sobie, podobnie, jak autonomia terytorialna. Są to dwa cele, związane ze sobą żywiołowym procesem, nie tworzą one linii prostej, lecz rozwijają się w rozległych ramach wielostronnej perspektywy historycznej, równocześnie tu i tam. Ta perspektywa historyczna znajduje swój wyraz w naszym programie, a każdy punkt tego programu zrealizowany zostanie przez walkę klasową.

Klasa robotnicza w różnych krajach, w rozmaitych okresach i różnych warunkach stawia sobie obok wspólnego celu końcowego — socjalizmu różne inne cele, które wchodzą do jej programu minimalnego, niezależnie od związanych z nimi żądań, formy proletariatu i ekonomicznej walki proletariatu w zasadzie pozostają niezmienione. Rozbieżność hasel i żądań nie oznacza rozbieżności w charakterze walki klasowej.

Abyż zrealizować terytorializm i osiągnąć narodowo-polityczną autonomię, wydajemy nowe hasła; zachowujemy jednak stare, wypróbowane, jedynie słuszny środek — walkę klasową.

Ber Borochow.

## Wielka wino

W organie szwajcarskiej lewicowej partii robotniczej „Basler Vorwärts” (Nr 11) ukazał się w czasie kongresu żydowskiego poniższy, mało ciekawy artykuł.

Kto w ciągu ostatnich dni był w „Munstersee” w Bazylej i obserwował dokładnie obrady syjonistów całego świata, musi być pod głębokim wrażeniem ciężkiej sytuacji, w jakiej znalazł się naród żydowski. Podczas tych obrad musimy wszyscy doznać ciężkiego uczucia wielkiej winy. Nie przeszkodziłoby szerzeniu się zarazy nazizmu i wskutek tego była możliwa zagłada trzeciej części narodu żydowskiego.

Przed wielką ciętą cesarz rzymski Tytus zburzył starą Jerozolimę. Już w rzymskich, a potem w feudalnych czasach zmuszono Żydów do usunięcia się z rolnictwa i rzemiosła. W ten sposób zmuszono Żydów do zajęcia się handlem i zawzięte wtedy, kiedy możliwym tego świata podchodziła woda do gardła, zawsze wtedy, kiedy w masach ludowych kryły się, kiedy zbliżały się ogólne krzyży, kiedy gniewu ludu przez skierowanie go w koryto peridnie, apelując do najniższych instynktów hecy antysemitki.

Kiedy przed 150 laty doszło do głosu mieszczaństwo i wywalczyło sobie polityczny liberalizm, mogło się здаwać, że możliwa będzie emancypacja Żydów. Na zachodzie nie było silecia i nastąpiło przynajmniej częściowe, formalne równoprawienie. Ale to mieszczańskie społeczeństwo nie „wymycałoby” się z jego handlu i spekulacji. Przeciwnie, uprawiano je coraz powszechniej, wrosło one w system i stały się ogólną zasadą. W ten sposób i także Żydzi nie mogli się od handlu wyzwolić. Pozostali więc niewolnikami burżuazyjnego systemu. System ten doprowadził w 1914 r. do trzydziestoletniej wojny, którą musimy dziś wreszcie zakończyć. Musimy zasygnalizować, która utworzyła się przed nami. W swojej agonii doprowadził nas kapitalizm nam sam brzeg przepaści, w którą tym razem nie stołczyliśmy się jeszcze. Upadliśmy bardzo nisko, ale całą naszą wolę, namietnie i z zaciętym uporem, pomimo wszystko, co się stało, przepiętności ludu życia i odwiecznym ludzkim dążeniem do nowych osiągnięć, utrzymujemy się jeszcze na powierzchni i posuwamy się powoli, ale systematycznie naprzód.

Nasz wróg, imperializm, wstrząsnął podwalinami świata i — na to powodem ogólnej anarchii. Jego siły w tej wojnie osiągnęły jednak bardzo, a pokół, który zaprowadził wbrew wszystkim agentom starego świata, wbrew wszystkim ludziom, pobawionym ludzkich uczuć, doprowadził go do ostatecznego upadku.

W pierwszej części wojny światowej pod imperializmem niemiecki, na którego gruzach wyrósł faszyzm hitlerowski, który przewyższył wszystkie inne faszyzmy.

Hitlerizm, produkt rozkładu społeczeństwa kapitalistycznego, był powrotem do barbarzyństwa. Wszystkie kloaki ludzkości, które uważano już za zamknięte, zostały znów otwarte. W powietrzu rozszedł się znów odor barbarzyństwa. Reszki pierwotnej zwierzęcości zostały, ku ľabie ludzkości, uznane za prawo państwa. W ten sposób powstał w tym świecie rozkład i zniszczył nowy, zwierzęcy antysemityzm. I nie ludziny się, w Szwajcarii żyje on również. Pozostawiając klasy, warstwy narodu, państwa, lub też jednostki można określić na podstawie ich stosunku do rasizmu i antysemityzmu. Świętym obowiązkiem wszystkich socjalistów musi być troska o to, abyśmy ostatnie resztki antysemityzmu, tej specyficznej truciizny wszystkich reakcjonistów, zniknęły wśród nas robotniczych.

Tylko wtedy, kiedy nasza walka o rzeczywiste, pełne równoprawienie dla ludzi wszystkich ras — również dla Żydów! — wypływać będzie z głębokiego, wewnętrznej przekonania socjalistycznego, będziemy mieli prawo do noszenia z sobą zwycięskiej miana socjalistów.

Do końca naszych dni stać będzie przed naszymi oczami obraz tych biednych, żalonych bućków dziecięcych, które odebrano żydowskim i gromadzone przed piecami Oświęcimia. I do końca naszych dni gnębić nas będzie świadomość, że przesiadywanym i szulającym schronienia Żydom, kobietom i małym dzieciom, na granicy naszego kraju tego schronienia odwołano, wskutek czego znaleźli oni śmierć w piecach krematoriów. Imię Szwajcarii zostało zblahone przez tych, którzy pięściami bili po palcach ludzi, ciepłających się łodzi ratunkowej. Moralnym obowiązkiem jest odsunąć takich ludzi od władzy.

## „Poalej Sjon” na wyspie Cypr

Wśród tysięcy Żydów, znajdujących się obecnie na Cyprze w oczekiwaniu na możliwość przedostania się do Palestyny, rozwija się ożywiona, działalność organizacja „Poalej Sjon”. W 29-tą rocznicę śmierci Bera Borochowa, 17 grudnia r. zb. zorganizowała uroczystą akademię żałobną, w której uczestniczyło przeszło 500 osób. Przy wniesionych czerwonych sztandarach, pokrytych krepą, przy świetle płonących pochodni, zgromadzeni robotnicy i młodociani uczcili pamięć Wielkiego Nauczyciela.

Młodzież zorganizowana jest w kolektywach. Prowadzi się wśród niej rozległą pracę kulturalną. Zorganizowane zostało seminarium dla 50-u działaczy młodzieżowych ze wszystkich obozów, znajdujących się na Cyprze. Centralne kierownictwo młodzieży jest nadal aktywne.

Ostatnio zorganizowana została oficjalnie zjednoczona partia „Jedność Robotnicza” — „Poalej Sjon” lewicowa, związana ściśle ze zjednoczoną bratnią partią w Palestynie. Partia wydaje już własny biuletyn.

Zawstydzona i upokarzona postępowanie Beina wobec Żydów, którzy, po latach tułaczki, klasa osiedli się w Palestynie. Postępowanie to jest wyrazem polityki imperialistycznej, mającej na celu zachowanie pozycji imperializmu brytyjskiego, które z wyroku historii są już nie do utrzymania. Socjalizm nie ma nic wspólnego z polityką palestyńską Beina. Mamy w naszym kraju pewien gatunek krzykliwej prawicowej prasy socjaldemokratycznej, która aprobując wszystkie mikczoności swojego uściska Beina. Oczywiście przy czepiała również skandalizującą politykę palestyńską Beina etykiety „zachodniego, humanitarnego socjalizmu”.

Nowy, prawdziwy socjalizm może w tej sprawie zająć tylko wręcz przeciwnie stanowisko.

## Pozdrawiamy ludy walczące o wyzwolenie!

Eleazar Feuerman

# VIET-NAM

Dwa lata temu blisko skończyła się druga wojna światowa i w znaczonej Europie zapanał pokój. Saluty armatnie obwiesili światu o pokonaniu wroga ludzkości numer 1 -- faszystów. Narody uciśnione przez faszystów i hitlerizm odzyskały wolność, przeważająca część ich nie zatrzymała się na przystanku „Niepodległość” i poszła dalej, po nowe zdobycze, budując zrebry nowych, ludowych ustroїв.

I nam, Żydom, saluty armatnie zwiastowały wolność: wolność od Treblinki i Majdanka, wolność od ghett, od lasu i bunkrów, od „papierów aryjskich” -- wolność od strachu. Nikt jednak lepiej ani szybciej od nas nie zdał sobie sprawy, że nie ma jeszcze wolności ani pokolu na świecie, nikt wotkwiwej wolności, że nie dla wszystkich narodów skończyła się już walka o wolność. Wartkim strumieniem leje się jeszcze krew ludów, walczących o ludzkie prawa. Saluty z dnia 9 maja 1945 r. nie dały jeszcze pokonu Palestynie, jak nie dały go Indonezji i Chinom. Nie dały go tym wszystkim narodom, które depcze jeszcze ciężki bod imperializm -- ludom kolonialnym. Nie dały go również Indochinom.

Ciężko jest mieć jarzmo potężnego iście społecznego, narodowego i rasowego. Ciężko jest być człowiekiem kolorowym. Ciężko jest być Azjatą i mieć przeciw tankom i armatom gołe pięści. Jeżeli Francuzi -- apostołowie kultury europejskiej w Indochinach, spadkobiercy Wielkiej Rewolucji, nie znaleźli dotąd czasu, ażeby dać sobie tubyłom, jaki jest sens słowa „wolność”, to starali się bardzo pilnie, ażeby tubyłcy tej wolności zaprawiali. I lud Indochin zrozumiał konieczność walki.

### Nieco historii i geografii

Wiele o tym kraju można sama jego nazwa. Już od bardzo dawnych czasów Indochiny były pod względem kulturnym pod wpływem Ind i Chin. Ludność miejscowa pod wpływem tych dwu kultur wytworzyła własną. Wspaniałe zabytki architektury i rzeźby, literatura, pieśni i tańce, (dotyczy to zwłaszcza Królestwa Kambodży) świadczą o tym, że „postanowienie niesienia kultury ludom niższym” przywiodło tu Europejczyków.

Przywiodło ich tu zupełnie co innego. Ryż, kauczuk i herbaty były najważniejszą naszą kasą i w imię ich zdobywcy przyniesiono tu kulturę europejską: wojnę i knul plantatora.

Całe Indochiny składają się z pięciu krajów: północnego Tonkinu na północ, Annamu na wschódzie, dzięki, północnego Laosu na zachód i najkulturalniejszego państwa, Kambodży i Kocichiny na południe. Indochiny leżą niedaleko jedynego z najbardziej wrażliwych punktów polityki światowej -- Singaporem. Tu krzyżował się cały system imperialistycznych dążeń ka-

pitału angielskiego, francuskiego, holenderskiego, amerykańskiego i japońskiego. Dlatego znaczenie rozgrywało się tu wypadków zrozuumiemy tylko wtedy, gdy rozpatrywać będziemy sprawy Indochinowej i Indochin w ich wzajemnej zależności. Te trzy kraje są punktami najwyższego „zainteresowania” dla trzech rywalizujących z sobą kolonialnych potęg europejskich, z których żadna jednak nie czuje się zdolna do zagarnięcia sial wszystkich politycznych, - statycznych i gospodarczych pozycji, na które niebyle chęte i dawa pozostali rywale. Mało tego -- zachłanne reki zostały uciśnione z zaimowanych już pozycji. Wielka Brytania musiała porzucić się z faktem, że Indie pod wodzą Nehru sterują zwolna, lecz dość zdecydowanie w kierunku uzyskania ostatecznej samodzielności. Parlament holenderski, wbrew głosem prawnicy, zatwierdził układ z „Republiką Indonezyjską”, który o bierna Holandii ostatecznie Jawe i Sumatrze. Francja wreszcie stoi w obliczu również ważkiej decyzji w Indochinach.

Kolonizatorzy francuscy przybyli do brzości Kocichiny załedwie przed 80-ciu laty i dopiero z końcem XIX wieku po szesnastoletnich, ciężkich walkach, zawiładni również północną częścią Indochin, Tonkinem. W ciągu lat panowania w Indochinach zrobili przedstawiciele kapitału francuskiego wszystko, ażeby wyładować w tubyłkach śmiertelna mienawisć do najeźdźców. Bezwzględny wyzysk sialy tożecze zarówno w plantacjach, jak i w niekiedy zakładach przemysłowych z jednej strony, i monopol, który władom kolonialnym oddawał wyłączać prawo sprzedaży opium wśród tubyłców z drugiej strony -- doskonałe ten system kolonialny charakteryzuja. Taki system stosowany na dłuższą metę musiał doprowadzić do walki o wyzwolenie. Ruch niepodległościowy zaczął się szybko rozszerzać w niekiedy zakładowych, którzy zawiładni krajem w czasie wojny -- przybrał formy powszechnej walki przeciwko wszelkiemu uciśkowiu. Ruch ten pod nazwą Viet Minh, stał się wyrazem woli całego ludu tubyłczego. Na jego czele stoi Ho Chi Minh.

### Ho Chi Minh

W rękach tego starszego, pochoyłego i meczynego, wyglądającego tak, jak gdyby go żywym cieniem z ilustracji starej chińskiej księgi, spoczywa los imperium francuskiego. Ho Chi Minh jest postacią, która otacza tajemnicą. Nie wiele o nim wiadomo. Jest rzeczą pewną jednak, że jest to stary rewolucjonista, stary bojownik o wolność swojego narodu i o wyzwolenie społeczne. Wychowany w swojej rodzimej kulturze, posiada jednak wszystkie arkana kultury europejskiej i posiada nieodpartą ras osobistą, który zjednywa mu nawet wrogów. Ogromne zdolności dyplomatyczne

pozwalają mu najbardziej skomplikowane sytuacje wyzyskiwać dla dobra narodu. Kierowany przez niego ruch, Viet Minh, uważa się części za ruch komunistyczny. Jakkolwiek jednak Ho Chi Minh, zwany „San Jai Senem Indochin”, jest marksistą i rewolucjonistą, uczniem Lenina, Viet Minh posłada ramy szerzej i obejmuje wszystkie postępowe sily narodu.

Po upadku Japonii Ho Chi Minh na czele Viet Minh objął, jeszcze przed przybyciem woisk alianckich, władze w części Indochin jako prezydent nowopowstałego państwa Viet-Nam. Państwo to powstało z połączenia Tonkinu z północną częścią Annamu. Ho Chi Minh zorganizował w Viet-Namie, nie został ani jeden zraniony nawet podczas rewolucji. Później, w wyniku brutalnego postę-

### Walka o wolność

Twórcy nowego państwa zachowywali się z początku wobec Francuzów raczej uprzejmie: z 20 tysięcy Francuzów, mieszkalących w Viet-Namie, nie został ani jeden zraniony nawet podczas rewolucji. Później, w wyniku brutalnego postę-

powania francuskich wojskowych czynków, sytuacja się zmieniła. Na przemoc odpowiadała ludność Viet-Nam przemocą. Kiedy wystanicy imperium francuskiego stwierdzili, że nie dadzą sobie z Ho Chi Minhem rady, zawarli w marcu 1946 r. układ, zgodnie z którym „suwerenne demokratyczne państwo Viet-Nam” weszło w skład „Unii Francuskiej”. Tekst układu był tak ogólnikowy, że można go było rozmaicie tłumaczyć. Nie ulega wątpliwości, że postępowe koła francuskie zamierzały uczciwie do trzymać umowy, komentując ją w myśl zasad demokracji i równoprawienia narodów. Inne koła reakcyjne, które marzą o rozwinianiu „mocarstwowych” i dają do przedłożenia i zaostrezenia konfliktu.

Rokowania postanowiono kontynuować w Paryżu; nie daly one jednak pożądanego rezultatu.

Lud Viet-Nam nie złożył broni. Saluty z 9 maja 1945 r. nie zwiastowały pokoju wszystkim ludom. Krew ludzka lać się będzie tak długo, jak długo istnieć będzie imperializm, jak długo trwać będzie przemoc człowieka nad człowiekiem, narodu nad narodem.

Eleazar Feuerman.

### Ignis

# Chiny

Od lat są dalekie Chiny widownią ustawicznych, zacieklej walk. Wojna z japońskimi najeźdźcami na przemian z wojną domową między ludową armią chińską a Czang Kai Czekiem powodują sialy miedzy krwi. Chiny są miejscem, w którym krzyżują się interesy imperialistyczne wielkich mocarstw. Rywale walczą o władze nad rynkiem zbytu, a lece ofiara tych walk pada ludność miejscowa. Źródła zagraniczne dostarczają broni, finansują i wszelkimi środkami wspomagają każdą formę interwencji. Ale lud chiński nie poddaje się. Mimo ogromnych trudności, mimo braku środków do walki, ludowa armia chińska rośnie. Lud chiński pragnie wolności, wolności od obcego kapitału i od własnej reakcji, która dla swoich egoistycznych interesów klasowych nie cofa się przed pertraktacjami z najbardziej zaciętymi wrogami Chin, nie waha się otwarcie korzystać z ich finansowej i militarnej pomocy, by lece z wladciw chiński ludowy ruch wolnościowy i w marzu krwi zatopić stróża ustroїв wyzysku i przemocy niebezpieczeństwo.

Ale chiński kals zna cene wolności. Okresy pozornej zgody z Czang Kai Czekiem nie przyslaniają mu nabytej od dawna wiedzy, kto jest wrogiem, a kto przyjacielem. Walka o ludowe Chiny trwa. Ludowa armia chińska zdobywa coraz to nowe pozycje.

Ciekawy obraz działań ludowej armii chińskiej daje rozwój wypadków w prowincji Szan-Tung. Kiedy na początku chińsko - japońskiego

konfliktu w r. 1939 pojawiły się w Szan-Tung pierwsze oddziały ludowe, znajdowały się tam jeszcze ludowe oddziały Czang Kai Czeka, które jednak zostały zwolna wycofane. Czang Kai Czek dobrowolnie nie byłby oczywiście opuścił swoich pozycji, ośmna sytuacja jednak zmusza go do tego. W ten sposób ludowym Chinom przypadły chwilowo nowe terytoria. Okupacja japońska nie mogła dać sobie rady z całym terytorium. Japończycy musieli ograniczyć się do obsadzenia linii kolejowych, większych miast i najważniejszych szos, podczas gdy przeciw chińskiem oddziałom ludowym mogły działać tylko „ekspedycje karne”, które usiłowały nieumiełniewać konsolidację ich akcji, nie były jednak oczywiście w stanie sparaliżować ich działalności w terenie, tym bardziej, że ludność miejscowa przyjmowała oddziały ludowe wszędzie z entuzjazmem i udzielała im wszędzie wszelkiej pomocy.

Walka przeciw Japończykom z konieczności ograniczyć się musiała na razie do wojny nekajacej, napadów na transporty itd. Sytuacja poprawiła się oczywiście po wybuchu wojny na Pacyfiku, gdy Japończycy zmuszeni byli części swoich załóg wycofać. Oddziały ludowe zorganizowały na zajętych terenach szkolnictwo i prowadziły wśród miejscowej ludności szeroką akcję oświatową - propagandową. Miejscowa ludność zgłaszała się masowo do jednostek bojowych, a młodzież u-

(Dozłczenie na str. 9-aj)



# Polski świat kultury o walce narodu żydowskiego

## „AKIETA...PRZEŁOMU”

Redakcja „Przełomu” zwróciła się do szeregu wybitnych polskich pracowników kultury, uczonych, pisarzy, artystów, działaczy społecznych i politycznych z listą następującej treści:

„Naród żydowski stara obecnie ciężką, o dziejowym znaczeniu walkę o swe prawa i o niepodległość był narodem w swej historycznej ojczyźnie. W walce tej żydowska demokracja i klasa robotnicza ma ją przeciwko sobie wielką potęgę imperiaлизма brytyjskiego i sił walczących. Ili postępu i demokracji solidaryzują się z postulatami i aspiracjami uczonego ludu żydowskiego. Każdy głos przedstawicieli świata literatury, nauki i sztuki, każde świadectwo wybitnych działaczy społecznych i politycznych ma w tej walce duże znaczenie, jest atutem przeciw siłom imperiaлизма i wstępczości.

W związku z tym spójnemu dla zrozuć wszystkim własnej Ojczyźnie, jest największym skarbem, a zwłaszcza my, Polacy, z niezależnymi jeszcze ramami od kaidan niewoli, musimy współzłuczyć Narodowy Żydowskiemu i życzyć mu w jego walce rychłego i pełnego zwycięstwa.

Gorąco prosimy o nadanie nam w możliwie jak najkrótszym terminie odpowiedzi na następujące trzy pytania:

1. Jak należy ocenić ostatnie wypadki w Palestynie i postępowanie władz brytyjskich?

2. Jak należy ocenić walkę narodu żydowskiego o niepodległość demokratyczne państwo żydowskie w Palestynie?

3. Na pomoc jakim czynnikom w świecie może naród żydowski w swej wywołanej walce liczyć?

W odpowiedzi odrzućmy szereg listów. Publikować je będziemy w kolejnych numerach „Przełomu”. Ponieważ zamierzamy pisać też o odpowiedziach (o porządku alfabetycznym).

### Karol Adwentowicz

Jeden z najwybitniejszych polskich artystów sceniczných, zasłużony działacz na polu krzewienia sztuki teatralnej.

Redakcja „Przełomu”.

W odpowiedzi na pismo Sz. Redakcji co do opinii w sprawie walki narodu żydowskiego o prawa do swej historycznej Ojczyzny,

pozwalam sobie przesłać poniższy wypowiadz:

1) Próby eksterminacji Narodu Żydowskiego, czynione przez imperiaлизм i kapitalizm angielski, odmawiając Żydom uświęconą historią praw do ziemi, która była i jest ich ojczyzną, należy ocenić jako pogwałcenie nie tylko praw Boskich i ludzkich, ale jako cios, wymierzony przeciwko odrdzajającej się ludzkości, przeciw młodemu organizmowi światowej demokracji.

2) Każdy człowiek, dla którego wolność osobista, a przede wszystkim własnej Ojczyzny, jest największym skarbem, a zwłaszcza my, Polacy, z niezależnymi jeszcze ramami od kaidan niewoli, musimy współzłuczyć Narodowy Żydowskiemu i życzyć mu w jego walce rychłego i pełnego zwycięstwa.

3) Naród Żydowski może liczyć na potęgę silniejszą, niż potęgi i uzbrojona pięść. Coraz bardziej wyłaniająca się świadomość solidarności ogólnoludzkiej, coraz silniejsze tętno uderzeń pulsu demokracji stwarza tak potężną siłę — opinię, że będzie musiała ukorzyć się przed nią siła gwałtu.

Z pełnym szacunkiem

Karol Adwentowicz.

### Paweł Hertz

znany literat, członek ze spólu redakcyjnego „Kuznicy”.

Do Redakcji „Przełomu”.

W odpowiedzi na nadesłaną mi ankietę, pragnąłbym zastrzec się przede wszystkim, że nie śledząc dokładnie zagadnienia palestyńskiego

skiego po wojnie, jestem zapewne niekompletnie lub błędnie poinformowany w wielu sprawach, związanych z tym zagadnieniem.

Mimo to, uważając za swój obowiązek przesłać Panom odpowiedź na postawione pytania, pozwolę sobie krótko sformułować mój pogląd. Stojąc na stanowisku, że ludność żydowska w krajach demokracji ludowej ma zagwarantowane, tym razem nie na papierze, takie same warunki bytu i rozwoju, jak narody, które kraje te zamieszkuje, że gwarancje te w niczym nie naruszają autonomii kulturalnej, wyznawczej i językowej, doceniam ogromne znaczenie, jakie po latach straszliwych prześladowań miałyby stworzenie demokratycznego państwa żydowskiego na terenie Palestyny.

Z drugiej jednak strony wydaje mi się, że państwo takie, którego powstałe w ramach ugody z polityką angielską, nie byłoby państwem demokratycznym, lecz enklawą imperiaizmu brytyjskiego na Bliskim Wschodzie, działającą zarówno przeciwko emancypacji warstw pracujących żydowskich, jak i przeciwko interesom narodowościowym arabskim. Z tego też względu oceniam ostatnie wypadki w Palestynie pozytywnie, o ile tylko akcja powstańcza skierowana jest przeciwko imperiałizmowi brytyjskiemu i ma na celu ustalenie wpływów naprawdę demokratycznych. W konsekwencji oceniam postępowanie władz brytyjskich na terenie Palestyny jako niezgodne nawet z postulatami tej formalnej demokracji, jaka panuje na wyspie, barbarzyńskie z punktu widzenia humanitarnego, imperialistyczne w swoich celach.

Wychodząc z założenia, że stworzenie naprawdę demokratycznego państwa żydowskiego w Palestynie w chwili obecnej nie ma natychmiastowych szans powodzenia ze względu na układ sytuacji politycznej, oceniam mimo to bohaterską walkę naprawdę demokratycznych organizacji żydowskich o niepodległość Palestyny pozytywnie.

Sądzę jednak, że ujednolicenie poglądów na kwestię przyszłego ustroju społecznego i politycznego kraju, przy równoczesnej likwidacji żydowskich elementów faszystowskich (rewizjonistów), zwiększyłoby z jednej strony szanse powodzenia akcji, z drugiej zaś przyczyniłoby się do spopularyzowania hasła stworzenia nowego, demokratycznego państwa.

W konsekwencji wydaje mi się, że demokratyczne organizacje żydowskie mogą liczyć w swojej walce zwyciężając na solidarną pomoc i poparcie wszystkich tych czynników, dla których wyzwolenie walka narodu jest jednoznaczna z postępem społecznym.

Przekazując redakcji „Przełomu” te kilka słów odpowiedzi, przesyłam jednocześnie gorące pozdrowienia dla żydowskich pracowników kultury.

Ignis.

Paweł Hertz.

### Prof. Stanisław Ossowski

wybitny uczony polski w dziedzinie socjologii i estetyki.

Stanowny Panie Redaktorze.

O zagadnieniu Palestyny miałem zamiar ubiegłej jesieni napisać obszernie. Niestety, nie udało się znaleźć czasu na przeprowadzenie odpowiednich studiów, chociażby w skromnym zakresie, obecnie zaś z objęciem katedry w Warszawie spaść na mnie tyle nowych obowiązków, że na razie musiałem zrezygnować ze swego projektu.

Jeżeli idzie o mój osobisty pogląd na walkę narodu żydowskiego o niepodległość państwa, albo — mówiąc szerszej — o zagadnienie Palestyny, to sprawa ma dla mnie dwójaki aspekt:

1. W Palestynie widzę bazę terytorialną niezbędna dla pomyślnego rozwoju kultury narodu żydowskiego. Jej doniosłość nie oślabia fakt, iż wchodzi w grę obszar zbyt drobny, aby mógł skupić większość żydowskiego narodu. Istnienie bowiem niepodległego państwa żydowskiego jest ważne nie tylko dla jego mieszkańców, zmienia ono postawę psychiczną również tych członków żydowskiego narodu, którzy zamieszkująć będą inne kraje. Impetuacja działalności kulturalna osadników żydowskich w Palestynie w ciągu ostatniego ćwierćwiecza, eksperymenty społeczne, rozmach twórczy — pomimo niepomysłnych warunków politycznych — zdaje się świadczyć, że niepodległe państwo żydowskie w Palestynie stanie się ośrodkiem promieniowania kultury ważnym nie tylko dla Żydów. To też, jeżeli w ogóle można mówić o koniecznościach dziejowych, niepodległe państwo żydowskie w obecnej chwili wydaje mi się koniecznością działową w równym mierze jak wyzwolenie Indii.

2. Sprawa ma jeszcze drugi aspekt. Stworzenie niepodległego państwa w historycznej siedzibie narodu żydowskiego — to zaledwie minimalne zadośćuczynienie za mekę i śmierć milionów Żydów w czasie ostatniej wojny. Sądzę, że postulat ten powinien stać się wyrazem uczuć ze strony wszystkich ludów kulturalnych. Wyrazem jakiegoś poczucia sprawiedliwości.

Oczywiście zagadnienie nie jest proste ze względu na arabskich mieszkańców Palestyny. Nie wierzę jednak, aby nie dało się go rozwiązać w sposób, któryby nie zagrażał pomyślnemu rozwojowi narodu arabskiego czy narodów arabskich. Nie jestem w tej chwili przygotowany do wskazania konkretnych rozwiązań, zdaje jednak sobie sprawę, że ostateczna likwidacja konfliktu arabsko — żydowskiego nie da się przeprowadzić bez głębokich przeobrażeń w stosunkach międzynarodowych w sferach nieporównanie szerszej niż Palestyna i Syria.

Złączę serdeczne pozdrowienia St. Ossowski.

## Chiny

(Dokończenie ze str. 6-67)

tworzyły korpusy młodzieży, które zasyłały armię ludową. W ten sposób w chwili panowania Japonii prowincja Szan-Tung miała już nawet zorganizowaną administrację i władzę w Szan-Tung z wólu ludu objęła armia ludowa. W administracji prowincji przeważali rewolucyjni studenci chińscy, którzy — jak wiadomo w chińskim ruchu wyzwolenia odgrywały doniosłą rolę.

Jednym z pierwszych aktów nowych władz była reforma rolna. Po tej pierwszej, podstawowej w warunkach miejscowych reformie, nastąpiły dalsze dekrecy, zmierzające w kierunku uproszczenia gospodarki i demokratyzacji stosunków. Ludność miejscowa odczuwała. Usunęty został błąd wielkich właścicieli ziemskich, który w warunkach chińskich był bieżącym czynnikiem w przemię. Bezoroni otrzymali ziemię, znane w całym świecie, przysłówowe warunki pracy kulisa chińskiego zaczęły ulegać stopniowej poprawie. W ten sposób w jesz-

cze jednym punkcie na ziemi ludowej rozpoczęła zwycięską pochód ku Chong Kai Czek i jego moco-

dawcy nie chcieli tak łatwo ulec. W kilku niewielkich okręgach udało się wojskom Czang Kai Czeka dzięki lepszym uzbrojeniu znowu odzyskać władzę, mimo oporu ludności, która nie życzyła sobie wcale ich powrotu. W odbitych okręgach odebrano chłopom ziemię, która odano pierwotnym właścicielom. Dawne organy obywateli znowu władze.

Sily reakcji są jednak zbyt słabe, ażeby mogły zaprzewodzić znowu stare porządki wbrew wólu ludności. Na zagarniętych przez Czang Kai Czeka terenach rozgorzała znowu walka, która przybrała formy takiej samej wojny nekajkiej, jaką lud chiński prowadził niedawno jeszcze przeciw zabrocom japońskim. Walka trwa. Lud chiński nie żyje sobie, był władze nad nim sprawowały kapitulancy międzynarodowego kapitalizmu.

Bosia Bernonowa

# O ostatnim roku życia Stefani Sempołowskiej

Niedawno przypadała rocznica śmierci Stefani Sempołowskiej. Nie było chyba wśród lewicowej polskiej drugiego nazwiska tak znanego i szanowanego. Zarówno działacze dawniejsi, ocalali z carskich kazałów, jak i działacze demokratyczni Polski przedwzrostowej, widzieli dobrze, kim była pani Stefania. Postać tej niezmiordowanej bojowniczkii o sprawiedliwość, opiekunki kilku pokoleń wzniósł politycznych, zaczęła w ostatnich latach przechodzić do legendy. Przed wojną nazwisko jej stało się szczególnie popularne wśród młodego pokolenia, dzięki napisaniu pięknej książki „Na ratunek”, opowiadającej o bohaterstwie załogi sowieckiego famacza lodów „Czesłusina”.

Należy pamiętać, że był to okres, gdy w Polsce i w ogóle na świecie bardzo mało pisało o osiągnięciach Związku Radzieckiego i bohaterstwie jego obywateli.

Cała prasa polska pisała o czwartym rocznicy jej śmierci, z czego by wynikało, że pani Stefania zmarła w początku roku 1943. Zaszła tu z pewnością omyłka. Odyby tak było, nigdybyśmy z nią o sobie nie zetknęli. Na początku 1943 roku stawialiśmy dopiero pierwsze nieśmiałe kroki w swej pracy opiekuńczej z ramienia podziemnego Żydowskiego Komitetu Narodowego po „aryjskiej” stronie. Po raz pierwszy skierowano mnie do mieszkanka pani Sempołowskiej przy ul. Widok na wiosnę 1943 roku.

Mieszkała tam sama, była chora, zdaje się w ciężkich warunkach i bez należytej opieki. Wkrótce rodzina zabiera ją na jedną z bocznic Filtrów, Orzechowska, cienia uliczkę, tonącą w zieleni i tam zaczęła regularnie co miesiąc bывать.

Dostanie się do doniku było, prawdopodobnie ze względów konspiracyjnych, bardzo utrudnione. Po kilkakrotnych wzniesaniach z ogródka, wychylała się z okna na pierwszy piętrze czystą łoką, zapytywano, kto idzie i do kogo, po czym wyrzucono klucz, którym wchodzić sam drzwi otwierał.

Kto nie zetknął się z panią Sempołowską w tym okresie, mógłby sądzić, że ten ostatni rok ciężko już wówczas chorej i częściowo sparaliżowanej staruszki nie miał żadnego znaczenia w jej życiu. Przecież nawet Gestapo, mimo trzykrotnych wizyt, dało jej wreszcie spokój, uważając ją za niezdolną do jakiegokolwiek działalności nielegalnej.

Było jednak inaczej.

Ten silny i niespożyty duch mimo wielkich fizycznych cierpień, mimo nieuleczalnej choroby, mimo prawie zupełnego ubezwładnienia ciała, pisał nadaf ofiarnym ogniem. Stefania Sempołowska, przyzwyczajona przez całe życie pomagać walczącym i ratować nieszczęśliwych, jeszcze na łóżu śmierci pomagała wówczas najsłabszym z nieszczęśliwych — Żydom. Pomoc znajdowali o pani Stefani zarówno dawni jej uczniowie i współpracownicy, jak i ludzie zupełnie obcy. Nie mogąc się poruszać i zaledwie oświecić różnych spraw, pomagała odnajdywać i nawizywać kontakty, co było wówczas sprawą najważniejszą.

Powiażywała nieszczęśliwych, zaszczytnych ludzi z tymi, którzy rozdzialił pieniądze i odzież, wyrabiali dokumenty, wynajdywali mieszkania i pracę. Kto znalazł do niej drogę, znalazł ratunek, a ponieważ wielu wiedziało, że można na nią liczyć, wielu też dzięki niej ocalało. I tak dzięki kontaktom z panią Sempołowską wyszła z getta dr. Łota Wegmajster, jej współpracownicy w dziedzinie opieki nad więźniami i współautorka książki o Warszawie, jedna z najsłabszych z pozostałych żydowskich konspiracji.

W mieszkaniu pani Stefani spikałam po raz pierwszy po wyjściu z getta znaną żydowską lekarke i działaczkę społeczną dr. M., która mieszkała tam przez dłuższy czas, wobec osób postronnych odgrywała rolę pielęgniarki. Pod opieką pani Sempołowskiej przetrwały dwie siostry N. z Gródna, z których jedna na pełnią funkcje jej sekretarki. Pani Stefania w coraz rzadszych już godzinach całonocnej przytomności dyktowała jej kolejne rozdziały swej ostatniej pracy naukowej.

Wymieniam tu tylko osoby, z którymi się sama zetknęła, a przecież nie znalazł całokształtu działalności pani Stefani. Najlepiej mogłaby o wszystkim opowiedzieć Łota. Niestety zginęła ona w czasie powstania; dostawczy w się łapy Ukrainców, popeniła samobójstwo na sławny Zielentani. Wtem tylko, że pani Stefania do ostatniej chwili swego życia gorąco żałowała, że wszystkim, co dotyczyło naszej pracy i że do ostatniej chwili była gotowa ratować i pomagać.

E. F.

## Paul Langevin

Z koćmem ubiegłego roku poniosła nauka i wraz z nią cały świat kultury i postępu niepowetowaną stratę. Dnia 19 grudnia 1946 r. umarł jeden z największych uczonych świata, wielki francuski fizyk i humanista, profesor Paul Langevin. Był on jednym z tych ludzi nauki, którzy koczają wybitne walory uczonego z najbardziej szlachetnymi cechami wielkiego człowieka, którzy swięca polączyć głęboką wiedzę specjalną z serdeczną troską o szarych ludzi. Langevin był człowiekiem wielkiego umysłu i wielkiego serca. Ostatnimi jego słowami było: „Trzeba być do brym... Zbyt mało w sobie mamy dobroci”...

Do problemów życia społecznego podchodził Langevin tak samo, jak do problemów nauki ścisłej i do rozwiązywania ich stosował te same zasady. Wzrostła mu wrażliwość na problemy fizyki, ale wiele czasu poświęcał również filozofii i naukom społecznym. Jego ścisły racjonalizm w rozwiązywaniu zagadnień społecznych wykazał mu jedynie słuszną metodę — marksizm. Nie było też przypadkiem, że Lenin w dziełach swoich cytował często Langevina.

Paul Langevin urodził się jako syn robotnika. Już od wczesnej młodości wykazywał nieprzeciętne zdolności w dziedzinie fizyki i matematyki. W szesnastym roku życia zostaje, jako najlepszy uczeń szkoły średniej, przyjęty do „szkoły fizyki i chemii”, której dyrektorem miał być późnie

I tak się złożyło, że pomogła nam nawet po śmierci.

W początku ostatniego roku okupacji, 4 stycznia 1944 roku, zmuszeni byliśmy po strasznej wyspie nauczycieli uczyć z mieszkanka i całkowicie zmienić skórę. W związku z tym przez pewien czas ograniczaliśmy nasze kontakty do najsłabszych i do mieszkanka pani Stefani oświadczenie nie chodziliśmy. W początku lutego znaleźliśmy narezeć po długich tarpanach nowe mieszkanie o bardzo dobrej i kulturalnej staruszki, pani Valerii Gadamowicz, na Zolbiron. W tym samym czasie dowiedzieliśmy się o śmierci pani Sempołowskiej. I w rozmowie okazało się, że nasza gospodyni była jej kuzynką. Pokazała nam wówczas w swoim albumie rodzinnym fotografie pani Stefani z czasów, gdy obie były młode i opowiadała nam dużo o niej. Znajomość z panią Stefani sprawiła, że nasza gospodyni odnosiła się do nas z ogromną serdecznością i zaufaniem, które pozwoliło nam odczekać po niedawnych przygodach i jednocześnie ułatwiło prowadzenie normalnej pracy w mieszkaniu.

Kilkakrotnie w rozmowach z ludźmi, kierującymi lewicową prasą podziemną, poruszyliśmy sprawę umieszczenia w niej wspomnień o pani Sempołowskiej. Sami chcieliśmy napisać. Okazało się jednak, że ze względu na bezpieczeństwo rodziny, nie można było wówczas nie publikować. Przyrzekliśmy sobie powrócić to po wyzwoleniu.

Jakoś wkrótce potem, ku naszemu wielkiemu żalowi zmarła i nasza do-

bra staruszcza. Zjawili się spadkobiercy, przewieźli wszystko do góry nogami, fotografie wyszły z albumu i wrzucili do kosza. Zabolali nas ten brak petyzmów, zebraliśmy rozrzucone zdjęcia, żeby je przechować aż zjawi się ktoś, komu będą drogie. Nagle wpadła nam w ręce znajoma fotografia smutkiej pani o pięknych, szlachetnych oczach. Spojrzeliśmy na siebie i jednocześnie tknęła nas ta sama myśl.

Jednym z braków, którzy dotkliwie dawał się we znaki Żydom po stronie „aryjskiej” i zwracał na nich uwagę, był zupełnie brak krewnych lub przynajmniej ich fotografii. Wychoząc z getta niszczyło się wszystkie zdjęcia — jeszcze żyjących — by ich nie spaść, umarłych — by nas nie spalił swym wyglądem. Brak chociażby jednej fotografii wydawał się w razie jakiejś rewizji bardzo podejrzany. Oddawna już chcieliśmy mieć choćby fotografie matki. Postrawiliśmy więc, że pani Stefania stanie się naszą zmarłą matką i będzie nas bronić w razie niebezpieczeństwa. Wystarczyła nam wspólna matka, gdyż obie z mężem udawaliśmy wówczas rodzeństwo. Umieściliśmy fotografie naszej matki na honorowym miejscu i jak talizman chroniła nas do końca tych strasznych dni...

Tych parę słów chciałam w trzecią rocznicę śmierci Stefani Sempołowskiej poświęcić jednej z najsłabszych postaci z wystawianej galerii ludzi Polski Walczącej, z którymi losy nas zetknęły w okresie okupacji.

Bosia Bernonowa.

w ciągu lat 25-cho, aż do samej śmierci. Po ukończeniu tej szkoły składa z wspaniałym sukcesem egzamin konkursowy do słynnej „École Normale Supérieure”, której jest najlepszym słuchaczem. W 1909 r. otrzymuje Langevin nominację na profesora „College de France”. Został powołany na członka honorowego całego szeregu zagranicznych towarzystw naukowych.

Badania i odkrycia Langevina dotyczą dziedziny, mało dostępnej dla laików, a mianowicie fizyki teoretycznej, którą zajmuje tak wyjątkowo stanowisko w nauce współczesnej. Langevin był jednak z niewiele uczonych, którzy przyswoili sobie odrazu odkrycie Einsteina w dziedzinie teorii względności, i stosował je później z powodzeniem we własnych badaniach.

Bezpośrednio po dojściu Hitlera do

władzy w Niemczech, staje Langevin na czele międzynarodowego ruchu przeciw faszyzmowi i wojnie, którego inspiratorem był Henri Barbusse. Później bierze Langevin wybitny udział w utworzeniu „Antyfaszystowskiego Komitetu Intelektualistów”.

W r. 1940, po upadku Francji, zostaje aresztowany przez gestapo i umieszczony w więzieniu. W wyniku jednak śmiałego protestu ucznia swego, Fryderyka Joliot-Curie, zostaje przewieziony do Tours, gdzie pozostaje pod troskliwą „opieką” policji. W r. 1942 łez Langevina, młody, wybitny uczoney Jacques Salomon (Żyd), zostaje przez Niemców rozstrzelany, a córka zesłana do Niemiec. Samemu Langevinowi udaje się uciec do Szwajcarii.

Do wyzwolenia Francji powraca Langevin do kraju. Natychmiast po powrocie przystępuje do intensywnej działalności społecznej i kulturalnej. Pracuje również politycznie jako członek Komunistycznej Partii Francji. Staje na czele postępowego, radykalnego „Centralnego Komitetu do Badań Naukowych” i staje się centralną postacią „Związku Francuskich Intelektualistów”. Ostatnio był również przewodniczącym „Międzynarodowej Ligi Praw Człowieka”.

Czynny aż do ostatnich chwil swego życia, pozostał aż do końca swego swoim ideałem, celowi swego życia: poszukiwaniu prawdy i walce o nią.

E. F.

Rachel Auerbach

# Literatura nieznamna \*

## II. O prozie żydowskiej

W rozwoju prozy żydowskiej warunki historyczne bytowania Żydów zaznaczyły swój wpływ w sposób bardzo wybitny.

A więc nieco historii literatury. Początki rozwoju literatury w języku żydowskim datują się z okresu uformowania przez Żydów tego języka, a mianowicie od wieku 14-15 i 16-go.

W okresie tym, pod wpływem francuskiej, niemieckiej i włoskiej poezji rycerskiej powstają w języku żydowskim powieści wierszem, będące przekładami lub adaptacją europejskich wadów powieściowych, na użytek w pierwszym rzędzie żądnych takiej lektury kobiet żydowskich. Równocześnie rozpowszechniano w opisdach rycinach, a potem również drukowano przekłady z hebrajskiego lub oryginalne utwory treści religijnej. Specjalne opracowania Biblii, pieśni o świętym, o Mesjaszu, modlitewnikach, specjalne modły dla kobiet na różne okazie życiowe („tchny”), książeczki treści pokutnej i umoralniającej (muser-sforim). Literatura to przeważnie anonimowa, ale byli też i w tym okresie autentowani autorzy, jak np. Eliohi Habucher, z zawodu kopista, przepisywacz dzieła treści świeckiej i religijnej na zamówienie bogatych dam. Napisał on, oparty na Kściecie „Samuel” wierszowski poemat „Szmul Bach”.

Znani są także inni autorzy, a nawet autorzy utworów żydowskich z tego okresu oraz z okresów późniejszych. Naogró piśmiennictwo starożydowskie, mimo przebiegłości indywidualności twórczej, stanowi raczej zabytę językową, aniżeli literacką. Ponadto charakteryzuje je to, że przeznaczone były prawie wyłącznie na użytek kobiet i prostaków. Podobnie jak i w Polsce i innych krajach katolickich, gdzie sfery oświeceni i duchowieństwo posługiwali się łaciną, spychając język rodzimy do roli „języka gminu” i instrumentu literatury dla gminu — tak i u Żydów język żydowski uchodził za język niższej kategorii. Językiem liturgii, językiem literatury wślawieć — notabene prawie wyłącznie religijnej, religino - filozoficznej i dydaktycznej — był język hebrajski.

Poza tym słowem żydowskim, mówionym raczej niż pisanym, posługiwali się żydowski prymitywne teatralny „purimszim”, („zra purymowa”), pieśń ludowa i baśń ludowa, najczęściej także treści religijnej. Najpowszeźniejszym utworem prozy żydowskiej do czasów oświecenia („haskali”) — były pamiętniki matrony żydowskiej Glickel von Hameln, opisuące ostatnie dziesięciolecie wieku 17-go w Niemczech.

Pierwszy wyłom w pogardliwym ustosunkowaniu się sier religijnych do języka żydowskiego uczynił w osiemnastym wieku rusk chasydski, który zwracając się twarzą do prostego człowieka, podniósł także wagę jego mowy. Wielkie osobistości chasydzkiego świata, w swoich przypowieściach, w natężonych symfoniach braskich, w pieśniach i baśniach podawanych chasydom —

posługiwali się językiem żydowskim (Reb Lewi Jicchok z Herdycowa, Reb Nachman Bracławer i inni \*\*).

Przełomowe znaczenie w rozwoju literatury żydowskiej ma jednakże dopiero rusk „Haskali”, który nota bene w trzystu lat później — odegrał w historii literatury żydowskiej rolę podobną jak reformacja w historii literatury polskiej i zapoczątkował najnowszy okres rozwoju literatury żydowskiej — literatury świeckiej i nowoczesnej.

Zapoczątkowana przez Mendelsolna w Niemczech, na przełomie wieku 18-go i 19-go i przeszczipiona następnie do Polski „Haskala” (od słowa seicht — rozum), żydowskie Oświecenie, jako rusk emancypacyjny — sekularyzacyjny, podjęła walkę z klerykalizacją życia żydowskiego, z preponderancją czynników duchownego, a zwłaszcza z wpływami cudotwórców i ruchu chasydzkiego wśród mas. Odrzucając w zasadzie — nie mniej od sfer rabinicznych — język żydowski jako „sermo vulgare”, pisując na użytek własny hebrajszczyzną i pracując nad jej unowocześnieniem, nad jej gramatyką i metrum wierszowym — była się jednak Haskala w celach oświatowych i agitacyjnych posługiwana „służącą języka hebrajskiego” — mowa żydowska. Jęła pisać po żydowsku nie tylko na użytek kobiet, ale także mężczyzn, nie tylko dla zbudowania w wierze ludzi nieuczonych w piśmie, ale także w celu kształcenia czytelników w kierunku naiwnie i na razie tylko bez zastrzeżeń uwielbianej przez siebie świeckiej kultury europejskiej, w której widziała wszelkie dobro i światło. Ugrając czeszkostkę z zaupaniem odszczepienstwa głębokim wartościom własnej kultury ludowej, do czasu przyszłej syntezy percowskiej, odrzucała w zambul wszystko co żydowskie i chasydzkie, jako „zabobon i ciemnotę”.

Po szeregu zwistownych literatury najnowszego okresu, takich jak Welwel ze Zbaraża, Goltsober, Etker, Ajzik Meir Dik i inni, którzy byli wszyscy zwolennikami „Haskali”, pojawia się w literaturze żydowskiej pierwsza „trójca” pisarzy wielkiej miary, którzy torują drogę plodnemu rozwojowi literatury żydowskiej. Są to: „dziadek” literatury żydowskiej Mendele Mołcher Siomim, jej „ojciec” J.L. Perec i najsilniejsza żydotychczas indywidualność — twórcza literatury naszej — Szolem Aleksem. Wszyscy trzej przyniosli do literatury żydowskiej wielką działalność swa pisarską rozpoczęli w języku hebrajskim i pisać zaczęli w języku żydowskim, „znając się” do niego w celach dydaktycznych. By „pójść w lud”, by pouczać, walczyć, spełniać misję tym jako narzędziem, i jak się między.

\*\* Językiem żydowskim posługiwali się również „magidim”, wędrowni kazańdziej, którzy używając słowa boże pragnęli wywodzić, niezmierz pod względem narratorskim opowiadać, z których wywodził się mowa nie umniejszał ich wartości. Wskazywał, słowo „szul magid” a Duhm, który żył w latach 1740-1804.

Król Saul wyszedł, by odszukać zaginione osły ojca swego, a znalazł królewską.

Wystarczyło zetknięcia się wielkiego talentu ze skarbica mowy ludowej, z ludową kulturą, z realnym żywiołem życia ludu, by środek zamienił się w cel, by forma stała się treścią i zawładnęła na całe życie niepodzielnie najistotniejszą energią duszy tych twórców o wielkich sercach i wielkich umysłach.

Oni trzej odkryli żywioł życia żydowskiego na ziemiach słowiańskich. Z całym bogactwem jego niezwykłych charakterystycznych formacji rodzajowych, z niezwykle ciekawą skalą jego zróżnicowań psychologicznych, z jego odrębnymi smutkami, z jego swoistym humorem — ze wszystkim.

Ich krytyczny stosunek do życia żydowskiego stał się krytycznym stosunkiem do pewnych zjawisk, do pewnych warstw i pewnych typów. Występujących w społeczeństwie żydowskim. Ciałem sercem przyległ odrzu do rusk, którzy najbardziej serca potrzebowali — ubogich, wyzyskiwanych, wydziedziczonych. Darzą ich swa światła sympatią, gdy dla sytych, dla zadowolonych z siebie i ze świata posiadaczy, majątą tylko zimną obojętność, a tam, gdzie w grę wchodzi podle samolubstwo i wyżysk — pogardę i nienawiść. Wyzwoliła się w nich wielka miłość do ludu i jego kultury, bez której żadna prawdziwa twórczość o walorach i znaczeniu narodowym nie jest możliwa. Język wyznaczył też powiek odrazu na sławienie ideowe literatury żydowskiej. Nie ma chyba na świecie drugą literatury, która by tak od pierwszego zarania orientowała się w kierunku człowieka warstwy najuboższej, w kierunku „prostego ludu”, w kierunku klasy pracującej, społecznie, towarzysko, a także i narodowo skrzywdzonej. Najbardziej demokratyczna, najbardziej ludowa ze wszystkich, bo z takich urosła założeń.

Nigdy nie była literaturą klasy posiadającej, królającej. Była literaturą ubogich.

3.

Chronologię dalszego rozwoju prozy żydowskiej próbowałm kiedyś uinąć w zwizyły schemat, grupując pisarzy wedle ich stosunku do zamkniętego w sobie życia żydowskiego, do tej odrębnej wspólnoty — jedynej w ostatnich wiekach namiastki ojczyzny, która stała się dla Żydów na ziemiach słowiańskich — żydowskie miasteczko. W pojęciu tej ojczyzny — implikowaną jest ta ta abstrakcyjna ojczyzna duchowa, która Żydy w swej szczególnej trwałej wierności raz wytworzonej treści obcyjano — religijnej, wynieśli ze swego rozbicia państwowego i dźwignali z sobą we wszystkich wędrowkach, przystosowując się do otaczającego ich każdorazowo środowiska przeważnie tylko w sprawach, dotyczących utrzymania bytu.

Wraz z ruchem emancypacji Żydów, będącym zresztą tylko odzwierciedleniem potężnych ruchów narodowych, społecznych i ekonomicznych, które od czasu Wielkiej Re-

wolucji Francuskiej porwały w wir coraz to szybszej postępujących przemian całej cywilizowanej ludkości system odrębności Żydów i całości wewnętrznej ich odrębności bytowania wśród innych narodów doznał załamania. Od wewnątrz i od zewnątrz system ten rozszalał się i został przez nowe prądy, które zmieniły w szybkim tempie formy życia żydowskiego, powodując coraz to inny stosunek uczuciowy do niego u tego najbliższego odbiorcy, zmiłan, którym jest dusza pisarza.

Za czasów pierwszych trzech wielkich pisarzy naszych — życia żydowskie — chociaż od spodu pękały już jego wiazadła — było jeszcze całością, zwróciła w sobie. Podjęte już z korzenia pewne formy życia żydowskiego trzymały się jeszcze na oko dość mocno, by można było walczyć w nie taranem, atakować je i zwalczać bronią krytyki, ironii i przemożnego śmiechu. Tak czynił Dziadek Mendele i tak czynił Szolem Aleksem, pogrążeni w namyślnych kontrowersjach ze społeczeństwem swojego Głuska i Kabańska „Teterówi” i Kasrlówi (\*\*), które o pisarzy i uślawiali przebrania. Czynili to samo i Perec jedna rek, Ale pisał on obierał jednak... I ta druga rek Perca i już żydowskie życie rodzącej romantyzować, legendaryzować, wykrywać w nim magizację blaski świata chasydzkiego. Już brać z nim pierwsze akordy potęgania.

4.

Z twórczości Perca wyraża szereg linii rozwojowych literatury żydowskiej. Jego nutę romantyzacji życia żydowskiego podchwycił najpóźniejszy uczeń jego, Szalom Asz, dając w jednej z najdawniejszych swych, ale i najpóźniejszych książek p.t. „Miasteczko” apoteozę i dydaktyzację tradycyjnego życia żydowskiej prowincji. Z bieżącym lat i przemian ekonomicznych i obyczajowych w życiu żydowskim, Asz zajmował się w swej twórczości nowymi środowiskami życia żydowskiego w wielkim mieście, zaczynał także o zasymlonawa burżuazji żydowskiej i sięgał od czasu do czasu do tematyki historycznej. Podczas ostatniej wojny ukazały się dwie jego powieści. Jedna p.t. „Maż z Nazaretu” z życia Chrystusa, a druga, oparta na działalności apostoła Pawła. Przy nierzędnej wartości dzieł Szaloma Asza, mimo szczytów, które osiągnął w nieledym z nich, idylla „Miasteczko” pozostała poetycko najwybitniejszą z jego utworów.

Motyw idylliczny żydowskiego życia rodzącego kontynuowali na różny sposób w swej twórczości, lub przynajmniej w części jej, poświęconej „krajnie lat dziecinnych”) — miasteczku — prawie wszyscy pisarze, którzy wyszli ze szkoły Perca. Dominuje ono u takiego pisarza, jak np. świetny narrator, poeta zwierząt domowych, Mołse Stawski. Znaleziony ten motyw w pięknej powieści autobiograficznej J. Perlega „Jid fun a ganc rol” („Zy-

(Dokończenie na str. 12-13).

\*\* Wymagimowane nazwy miast żydowskich, będąc symbolem nędzy, ciemnoty, odwrócenia od świata i prowincjonalności.



Henryk Słobodziński

## DNI NA KRAWĘDZI

„Pu! pu!” — silny dźwięk automobilowego klaksonu ostrzega nas. Długi szereg ludzi, pochylonych pod ciężarem ogromnych worów, pęka na dwie części, z których jedna zniża się w wnętrzu Pawiaka; druga przylgnęła do muru przy ulicy Zielnej. Ciemna, elegancka linizmya przemkła szybko przez brame, okrążyła zabudowania Pawiaka i zatrzymała się po drugiej ich stronie. W ślad za nią toczy się ciężko duży samochód ciężarowy, obciążony szarą płócienną płachtą.

„Maszerować dalej!” — pada rozkaz strażnika. Szereg ludzi rozwija się ponownie w marszu.

„Panowie! Brand przyjechał!” — słyszę szepot za sobą.

„Co mówisz, zdawało ci się?” — szepcze ktoś inny.

Ależ widziałem go w taksówce. Chyba nie jestem ślepy, a znam do brze Branda” — oburza się ktoś.

„Tak, tak, w taksówce siedział officer SS, bardzo podobny do Branda” — zakłócałoby celowo.

„Zatrzymaj się!” — rozkazuje bie-

*W poprzednich numerach „Przełomu” drukowaliśmy fragmenty pamiętnika Mariana Berlanda. Obecnie publikujemy fragment innego pamiętnika z Z.A.R.P. (Zydowski Archiwum Ruchu Podziemnego). Jego autor, młody, dziecinny, uśmiechnięty student, mniej miał szczęścia od*

*autora poprzednich; nie przeżył, ale utrzymał się „na krzyżach”. Pasażer po nim tylko chrośnie, z trudem odwołujący, zmieszany szorsty, oporny dźwięk: 20.XI 1943 — 2.XII 1943. Z wyblakłych, miejscami nieświeżych liter, odszczepimy ciekawą tamtych dni. Oto fragment.*

gnący ku nam SS-man — złożył worki pod murem i czekać!”

Dziesięć osób ustawia się w dwuszerzę pod murem.

„Tak, przyjaciele, — odzywa się Szulder — to już koniec. Odrazu przeczuciem to, gdy nam kazano stać się do noszenia kartofli po południu. O tej porze jeszcze nigdy nie pracowaliśmy!”

„Widzieliście ciężkie karabiny maszynowe, ustawione na samochodzie ciężarowym?” — mówi ktoś — zaraz obędzie się egzekucja”.

Spoglądam na posępny tors Pawiaka, skapany w promieniach zachodzącego słońca i zdaje mi się, że jasne plamy szybki oklajemy za-

czynają tańczyć, mieszać się ze sobą, zachodząc na szarość murów, pęcznieć, wydymać się, jak kolory impresjonistycznego obrazu, ogładanego przez szkło powiększające. Z bocznego skrzydła Pawiaka wyprowadzają Ukraińców, łącząc kilkadziesiąt osób, grupę kobiet.

„Biegiem, przedk!” — padają okrzyki. Słychać tupot nóg i grupa kobiet znowu po drugiej stronie dziedzińca Pawiaka.

„Kobiety idą na pierwszy ogień!” — zawołała Baumberg.

„Patrzcie! patrzcie!” — szepcze ktoś.

Główne drzwi Pawiaka otwierają się i wypuszczają SS-manów; trzech; nie, więcej; pięciu, ośmiu; dziesięciu. Rozmawiają głośno, śmieją się i kierują swe kroki w stronę tylnych zabudowań.

„Tym razem idziemy wszyscy na śmierć!” szepcze ktoś — nie przychylają nawet milicjanci żydowskiej. Kilka osób zaczyna modlić się szepcem. Ktoś jęczy: „Boże! Głęboko przecież na pięć minut przed dwunastą...”

Strażnik wiezienny zbliża się wielkimi krokami do naszej grupy. Srogi wyraz jego twarzy ustępuje iniejszą zdziwieniu.

„Coście tuca wystraszeni?” — pyta celowego.

„Ach, to przecież przyjechał Brand; pan strażnik nie rozumie. Brand przyjechał, Brand!”

„A ktoż to jest ten Brand?”

„To jest pan naszego życia i śmierci!”

To tak — cedił strażnik powoli, zakreślając waga do góry — to tak. To już więcej nie będziemy razem pracowali. A szkoda, — jeszcze było na trzy dni roboty... Zresztą, pal sześć robotę! Zał mi was, chłopcy. Ale cóż; taki pleski los — dzisiaj wy, jutro my...”

Od strony tylnych zabudowań Pawiaka podnosi się huk motoru samochodowego; do bramy zbliża się wielki samochód ciężarowy, z którego dochodzą jęk i płacz kobiet. U wejścia do samochodu dostrzegam sylwetki kilku Ukraińców i kontur ciężkiego karabinu maszynowego. Ale już biegnie ku nam SS-man; każe maszerować na tylny dziedziniec Pawiaka. Idziemy dwójkami po przez obszerny plac, przegładający do kuchni wieziennic. Zatrzymujemy się. Na ziemi, koło budynku, widąc rozsypane kartofle, obok małe kopce kartofli już posortowanych, koczujemy. Tak; nie czekano już na wykończenie roboty; kobiety, które tak niedawno tu pracowały i inne, które siedziały w celi, idą teraz ponurym samochodem. Dokąd? Niedaleko kuchni widzę większą grupę SS-manów, którzy tworzą na tle szarego budynku jaskrawą, zieloną plamę. Z Pawiaka wyrusza się tymczasem gromada więźniów z naszel czoła z dalei nową, wielką, liczącą ponad 40 osób rozszedła więźniów. Wszyscy dołączają do naszego dwu-

szeregu; ustawiają się równo. Czeka. Zimny wiatr owiewa nam rozpalone twarze; ostatnie promienie zachodzącego słońca odbijają się od blach, pokrywających dach Pawiaka. Dochodzą też znów podniecone głosy SS-manów, śmiechy. Dlaczego tak długo zwlekają? Na coś jeszcze czekają? Z oddali słychać głucho terkot karabinów maszynowych, który chwila cichnie, po czym wybuch z zwiększonym nasileniem.

„To wykańczają kobiety!” — szepcze mój ojciec.

Chwytałem jego zimną, jak lód, dłoń i ścisnął ją mocno. Terkot karabinów maszynowych cichnie. Słychać jeszcze kilka oderwanych wystrzałów karabinów; ale i one milkną...

Zielona plama na tle muru Pawiaka zaczyna się rozprzecznić, porusza się, zbliża w naszym kierunku. Głosy SS-manów milczą. Spoglądamy z największym napięciem na krepą, niepozorną postać, która, oddzieliwszy się od grupy SS-manów, przesuwa się w milczeniu wzdłuż naszego dwuszerzgu, wpijając w każdego z nas swój zimny, nienawistny wzrok. Po chwili Brand cofa się znowu do grupy SS-manów. Słyszymy jego dobrego, silnie akcentowane słowa: „Nie, moi panowie; wziętność wygląda, jak dzięki zwierzęta. To nie jest dla nas dobra reklama”. Wybuch śmiechu SS-manów. „Należy wszystkich ugolić!”

„Kłują z nas!” — słyszę szepot za sobą; ścisnąm silniej zimną, wilgotną niechęć dotyka.

Wtem Brand zwraca się do Baumberg. „Twój zawód?”

„Inżynier”.

„Tak, a więc udzieliłś nam teraz małej lekcji. Powiedz nam, proszę, jakie części składowe zawiera w sobie żelazo?”

Baumberg poprawia szybkim ruchem binokle. Jego zmęczone powieki zaczynają szybko opadać i podnosić się.

„Co?... Co, proszę?... Żelazo? Pan ma na myśli moje sta?”

„Patrzcie, moi panowie, — zwraca się Brand do SS-manów — to przecież typowo żydowskie, nie odpowiedział bezpośrednio na pytanie. Stał tam, przy murze, — mówi dalej do Baumberga — beśdzieś miał jeszcze dość czasu, ażeby namyśleć się nad właściwą odpowiedzią na moje pytanie?”

„Twój zawód, młoty?” — zwraca się Brand do Sandberga.

„Kupiec”.

„Tak. Żydzi wybierają chętnie za duży kupca, ażeby oszukiwać przy należnych do innej rasy. Nie potrzebujemy kupca. Idź tam!” — tu palec Branda wskazuje postać Baumberga, która odbiła czarną plamą od ciemno-żółtej cęty muru.

„Przeżalił życie!” — szepcze ktoś za mną.

Postać Branda przesuwa się znowu wzdłuż naszego dwuszerzgu.

„Twój zawód?” — zwraca się do niskiego, chudego człowieka, prawdopodobnie z innej celi.

„Lekarz”.

„Ha, ha!... Lekarz... Ten żyd ma pomysły. Nie. Nie potrzebujemy ani lekarzy ani chorych. Idź tam; beśdzieś leczył swoich koleżków?”

Nowy wybuch śmiechu wśród

(Dokończenie na str. 13-aj).

dzi dnia powszedniego”). Trybut miasteczku płaca nawet pisarze, którzy głównymi zainteresowaniami swej twórczości wrośli w tematy środowisk późniejszych, i to zarówno ci w kraju, którzy wprowadzili do literatury żydowskiej Warszawę i Łódź — życie proletariatu, nowy typ inteligenta żydowskiego, warstwie kupieckiej, asymilacji, jak kobiety żydowskiej i.d. (Weisenberg, Nomburg, Kaganowski i.d.) — jak i ci, których aż za ocean rzuciła fala przemian i którzy poza tym zobrazowali w swych dziełach żydowskie środowisko emigracyjne (L. Szapiro, Josef Opatozof, F. Sztok i inni). Po całym szeregu epigonów Perca pojawia się w prozie żydowskiej wielki mistrz słowa, liryczny król obrazu i osobowitość schodząca z widowni miasteczka — David Bergelson. Jego powieści o podnaluach bogaczów i dzwienne pięknych ich córkach, o pełnych spleenu faktorkach i handlarzach zboża, o melanchołnych młodych samobójcach, stanowią „El moe rachimim”, ostatnie podzwonne giniące miasteczko — żydowską decadencję.

Po Bergelsonie z pierwszego (przed poprzednią wojną) okresu twórczości, objawia się potem (po wojnie i rewolucji rosyjskiej) drugi Bergelson — realista. Jego ludzie zaczynają działać, walczyc, tężyć. Bergelson, podobnie jak Kulik, Markiz i szereg innych pisarzy żydowskich, udaje się do Związku Radzieckiego, by zaprzac się tam do budownictwa nowego porządku.

## 5.

Po pierwszej wojnie światowej literatura żydowska nabiera rozmachu, wielotorowości. W prozie żydowskiej pojawiają się pisarze, u których na pierwszy plan wysuwa się analiza psychologiczna przedstawionych postaci (Joze Rozenfeld, J. J. Zingier, I. Baszewski i inni). Antagonista Asza — J. M. Weisenberg, pisarz o wielkim, ale spaczonym talencie, z przedylekacją do rozstraszania w swoich dziełach najtrudniej-

szych zagadnień filozoficznych — zapoczątkował tematykę ruchów politycznych w prozie żydowskiej, znajdując licznych kontynuatorów w młodszych pokoleniach pisarzy. Skupia on zresztą koło siebie i redagowanego przez siebie czasopiśma „Unzer Hofnung”, („Nasza nadzieja”) cała „szkoła” teracka, z której, mimo deliracji, wyrasta szereg zręcznych talentów: (Ojzer Warszawski, Jechiel Lerer, Szymon Horowicz i inni).

Naturalizm w literaturze żydowskiej reprezentuje A. M. Fuchs, dał jej w swoich mocznych, brutalnymi liniami kreślonych, nowelach typ żyda z pogranicza miasteczka i wsi, poniekąd jakby chłopca żydowskiego. W powieści „Bahtu” Izrael Rabon ukazuje przedmieście i półwieśkę żydowską. Tematyka świata przestępczego zainicjuje i szeregi innych pisarzy, wśród nich i tacy, jak Asz („Bóg zemsty”, „Molke-złodziei” i Perle „Złoty Paw”). Motywy żyda wiejskiego w poezji i prozie reprezentują wspomniany już poprzednio Rachela Korn, Ber Horowicz i Mojsze Altman, farmera-emigranta Raboi, Metzler i inni.

W ostatnich latach przed wojną ukazywały się dotrąca, wybitne dzieła Zalmea Szneura, pisarza o miarę najwyższą, którego powieści stanowią w literaturze naszej jakby syntezę dwóch szczytowych poziomów, będących zarazem dwoma kierunkami: Szaloma Alejehona i Bergelsona. Ciepłe nasycenie oryginalną rodząjącością i uczuciowością żydowska idzie u niego w parze z głębią analizy psychologicznej i wielkim mistrzostwem słowa.

W swoim cyklu powieściowym pt. „American” („Prostacy”) dał Szneur ponurą syntezę życia żydowskiego na ziemi słowiańskiej. Raz jeszcze ukazał miasteczko, tym razem widziane przez pryzmat, ho rapasznika”, robotniczą żydowskiego. Wspaniała epicka rekapitulacja życia żydowskiego stała się ostatnim wydziękim epoki przed nadchodzącą straszliwą katastrofą.

Rachela Auerbach.

# Z RUCHU PODZIEMNEGO

## „Poalej Sjon“ lewica w Krajowej Radzie Narodowej

1 stycznia, b. minęła trzecia rocznica ukonstytuowania się Krajowej Rady Narodowej. Dzień ten wejdzie do historii Polski jako data przełomu, była to wiadomość nowej epoki, powstania demokratycznej Polski Ludowej.

Podziemna Krajowa Rada Narodowa była reprezentacją wszystkich szczerze demokratycznych sił i czynników, walczących o narodowe i społeczne wyzwolenie. W imieniu walczących, w najtragiczniejszych warunkach robotników i demokratów żydowskich powołana została do KRN awangardowa partia lewicy żydowskiej — Żydowska Partia Robotnicza „Poalej-Sjon“ lewica. (Jako konspiracyjny „Związek Robotników Żydowskich“). W podziemnej KRN była ona jedyną przedstawicielką ludu żydowskiego.

W pierwszym historycznym posiedzeniu plenarnym KRN brała udział z ramienia naszej partii niez-

poznana tow. Pola Elster („Ewa“), która wygłosiła przemówienie deklaratywne i zgłosiła oficjalnie w imieniu robotników żydowskich akces do KRN.

Od tej chwili datuje się organizacja, codzienna współpraca „Poalej-Sjon“ lewicy z KRN. Partia współdziała czynnie, poprzez swych czołowych przedstawicieli, tow. dr. Adolfa Bermana i tow. Pola Elster w Komisji Propagandowej KRN.

W marcu 1944 roku Prezydium KRN powołało do życia Referat dla spraw żydowskich i powierzyło kierownictwo Referatu naszej partii. Kierownikiem Referatu został tow. Berman, zastępcą kierownika tow. Pola Elster. Referat pełnił swe funkcje do chwili wyzwolenia.

Współdziałanie ZPR „Poalej-Sjon“ lewicy z KRN i czołowymi polskimi partiami robotniczymi miało miejsce również na innych odcinkach życia i walki przez cały okres okupacji.

skali Władysław — „Kwieć“, Dworakowski Władysław — „Zawadzki“, Elster Pola — „Ewa“), Jaworska Helena — „Janta“, Korzycki Antoni — „Topolski“, Kowalski Władysław — „Brzeziński“, Kuczkowska Halina — „Halna“, Litwin Franciszek — „Wola“, Mił Miał Kazimierz — „Kamiński“, Osóbka-Morawski Edward — „Wróblewski“, Piotrowski Roman — „Mur“, Spychalski Marian — „Turski“, Świecicka Janina — „Aliaja“, Żuruk-Michałski Aleksander — „Michał“, Żolna-Mangiewicz Jan-Szymon — „Sławomir“, Żółkiewski Stefan — „Panrocki“, Zymiński

Michał — „Lipski“, oraz nieznaną z nazwiska działaczkę chłopską z pow. płockiego — dziś nieżyłą.

Uczestnicy zebrania reprezentowali: Komitet Inicjatywy Narodowej, Polską Partię Robotniczą, Robotniczą Partię Polskich Socjalistów, Stronnictwo Ludowe, Gwarę Ludową, Związek Walki Młodych, Związek Zawodowy, Świat nauki, Inteligencję pracującą, wolne zwoady, prasę podziemną i Związek Robotników Żydowskich („Poalej-Sjon“ lewica).

\*) Elster Pola zgineła w Powstaniu Warszawskim.

## Deklaracja Związku Robotników Żydowskich w Polsce

Resztki pozostałych przy życiu żydowskich mas pracujących wzięła swe jedyne nadzieje z bezkompromisowa walka z największym wrogiem ludkości, z hitleryzmem i faszyzmem we wszystkich jego postaciach. Robotnicy żydowscy zdają sobie sprawę z tego, że jedyne zwycięstwo walczącemu demokracji i sił postępu społecznego zapewni wolność wszystkim ludom.

Robotnicy-Żydzi i młodzież żydowska udowodniłi wobec całego świata i Polski, że potrafią walczyć z bronią w ręku o swą godność, że umieją walczyć i umierać z honorem. Bohaterska walka zbrojna gęsta w warszawskim getcie do historii zmaża zwycięzcy, do historii pozostali walki wolnościowych w Polsce. Pozostali przy życiu robotnicy żydowscy gotowi są walczyć nadal na śmierć i życie z krwawym okupantem hitlerowskim o Wolność, o radykalną przebudowę społeczną.

W obecnej tragicznej sytuacji, gdy nad wszystkimi żyjącymi jeszcze Żydami wisi wyrok śmierci, Związek Robotników Żydowskich wzywa całe społeczeństwo polskie, w pierwszym zaś rzędzie masy robotnicze, chłopskie i inteligencję pracującą do okazania aktywnej pomocy tym nieulecznym Żydom, którym udało się uciec kaźni. W imię żywojących interesów ludu polskiego niezbędna jest

bezkompromisowa walka z antysemityzmem, jedynym z głównych narzędzi okupanta przy ujarzmieniu narodu polskiego. W ogniu walki o życie i wyzwolenie wykazać się będzie braterstwo polskich i żydowskich mas pracujących.

Zbiry hitlerowskie, które wymordowały całe niemal ludność żydowską, zamierzają uczynić to samo z narodem polskim. Jedyne masowy, zorganizowany, zbrojny opór może w obecnych warunkach uratować naród polski od zagłady.

W walce o nowy świat pracy i sprawiedliwości społecznej nie jesteśmy osamotnieni. Masy pracujące całego świata z ich awangardą, bohaterska Armia Czerwona na czele, są z nami. Nasza walka jest ich walką, ich zwycięstwo będzie naszym zwycięstwem. Nie ma powrotu do dawnych czasów, nie ma powrotu do dawnych, reakcyjnych i faszystowskich rządów. W obecnej rozgorzłej walce zwyciężą wszyscy pracujący, niezdolne jest siły postępu i istotnej demokracji.

W imieniu robotników żydowskich wzywamy powstanie Krajowej Rady Narodowej, naczelnego organu walki o wolność i wyzwolenie.

31.XII.1943.

Związek Robotników Żydowskich w Polsce.

## Pola Elster („Ewa“)

Była to jedna z najpiękniejszych postaci w żydowskim ruchu robotniczym. Przyszła do ruchu wcześniej, będąc jeszcze na ławie szkolnej. Jako uczennica gimnazjum w Warszawie zrozumiała, że droga do wyzwolenia narodu żydowskiego i do socjalizmu wiedzie przez ruch robotniczy, przez walkę klas. Zbliża się do „Poalej Sjon“ lewicy, wspólnie z grupą młodzieży szkolnej i pracownic tworzy organizację „Wolne Harcerstwo“ („Fraser Szomer“) i rozwija energiczną działalność.

Partia szybko oceniła zdolności i doświadczenia Poli. Zostaje wybrana do Warszawskiego Komitetu partii i staje się jedną z czołowych działaczek warszawskiej organizacji, nie zaniedbując pracy wśród młodzieży. Robotnicy lubią ją i cenią. W związku ze swą działalnością dostaje się w okresie nasilenia

terroru sanacyjnego do więzienia i siedzi dłuższy czas na Pawiaku. Po uwolnieniu z więzienia staje się jeszcze czynniejsza, jeszcze bardziej płomienną działaczką.

W chwili wybuchu wojny, zwłaszcza po utworzeniu getta, wysuwa się na czoło przywódców organizacji warszawskiej. Organizuje kuchnię ludową, które stała się ośrodkiem konspiracyjnej pracy społeczno-politycznej. W chwili, gdy „Poalej Sjon“ lewica łącznie z komórką PPR w getcie tworzy Blok Antyfaszystowski, należy do czynnych działaczy Bloku, staje na czele sekcji pomocy dla ofiar walki z faszyzmem. Po pierwszej morderczej akcji „Ji-kwidajmy!“, gdy setki czynnych towarzyszy giną z rąk niemieckich, Pola należy do tych nielejących

(Dokończenie na str. 14-cj).

## Z protokołu pierwszego plenarnego posiedzenia Krajowej Rady Narodowej

Odbytego dnia 31 grudnia 1943 r. i w nocy z dnia 31 grudnia 1943 r. na 1 stycznia 1944 r.

Posiedzenie rozpoczęło się o godzinie 18.30. Obecni: Ob. ob. Bierut Bolesław — „Janowski“, Bieńkow-

(Dokończenie na str. 12-cj)

SS-manów: „A ty, długi, twój zawód?“

Młody, wysoki chłopiec, którego wargi poruszały się szybko, a wzrok bładł niespokojnie dookoła, milczał.

Co? Nie raczysz mi odpowiedzieć?

„Jestem pielęgniarzem“ (Pfleger), ktoś szepcze głośno: „Krankenpfleger, Sanitater!“

„Ach, a więc jesteś lotnikiem (Pfleger), to naprawdę niezwykle zawód dla Żyda.“

Zielona plama SS-manów zaczyna szybko drgać, wirować; wreszcie rozpada się na pojedyncze osoby, zataczające się we wciąż na nowo wybuchających salwach huraganowego śmiechu.

„Leć, ale przedko, to tamtej grupy!“ wola Brand, wskazując mur wierzchni.

Z dwunastego naszego występuję wysoki, dobrze zbudowany, starszy mężczyzna.

„To mój syn!“ mówi; głos jego drży silnie.

Wzrok Branda wędruje od ojców do syna.

„Czy on jest głupi, ten twój syn?“ „Nie, on jest tylko przestraszony.“

„Twój zawód?“

„Robotnik kanalizacyjny.“

„No, niekiedy. Nie chcesz się rozlać ze swoimi lotnikami?“ Cisza.

„Co ja mam z nimi zrobić? Mam bardzo dużo wyszczupla dla ciebie.“ — Nowy wybuch śmiechu wśród SS-manów. „Stuchaj, lotniku, przylećno spowrotem.“

„Na razie wystarczy.“ — zwraca się Brand do SS-manów — „tych trzech wybranych z wybranego narodu można już zabrać.“ — pokazuje na mur.

Jeden z SS-manów zbliża się do trzech osób, przyciśniętych do więziennego muru i oddala się wraz z

Brand spaceruje znów wzdłuż dwuszeru: „Ten wędruje do stosunków przyzwyczajony — mówi, wskazując na czołowego, — tak, on jest czysty. Nauczył się czystości po raz pierwszy w życiu we więzieniu!“ wybuch śmiechu. „On będzie naczelnikiem grupy; heroldem bandytów. Wszyscy inni wylądają jak bandyci.“ Z oddali dochodzi kilka wystrzałów; słychać krzyk, jęki; wreszcie odgłosy cichnie. „Tak — zwraca się Brand do nas — po długim wahanu zdecydowaliśmy się wszystkich was plaskować.“ Tak; darujemy wam życie. Nie ma to być jednak pasywność; walczyć, walczyć, pracować życie. Już jutro pójście do pracy w naukowu — badawczym instytucie firmy Schmidt i Jung.

„Co za kpinę!“ — słyszysz szepć za sobą.

„Dziecie właściwie nie jako naukowcy, ha, ha...“ — „lecz jako robotnicy kanalizacyjni.“ Macie pilnie pracować i nie robić żadnych świństwa. Z ludnością polską... tak, powiedzmy, z tymi pluskami (Wanzenbevolkerung) nie wolno nawiązywać żadnych stosunków... Wasze myśli powinny być zwrócone wyłącznie na pracę, tak, powinniście myśleć także o niemieckim zwycięstwie nad światowym żydostwem... ha, ha... albo, lepiej mówiąc: nie powinniście wcale zbyt wiele myśleć, ten lepiej natomiast pracować. Wtedy będziecie mogli spokojnie przeżyć to wojnę i korzystać z owoców niemieckiego zwycięstwa. To nasza wielkoduszna taska...“

Cienie wieczorne stały się na dziedzińcu, na którym osiemdziesiąt osób, wprzężonych na baczność, słucha z zapartym oddechem wolno cedzonych słów. Czerwona kula słońca stacza się po niebie, zachodząc za ceglastym murem.

Henryk Słobodzki.

# W 125-tą rocznicę urodzin wielkiego poety

CYPRIAN NORWID

TADEUSZ KUBIAK

## G H E T T O

### ŻYDOWIE POLSCY

1 8 6 1

1.

Ty! jesteś w Europie, poważny Narodzie  
Żydowski: jak pomnik strzaskany na Wschodzie,  
Swoimi gdy złamki wszędzie się roznieś,  
Na każdym hieroglif unosząc odwieczny —  
A człowiek północny, w sosnowym gdy lesie  
Napotka cię, odbłysk zgaduje słoneczny  
Cieczny! co kędyś w niebieskim lazurze,  
Jak Mojżesz się w wodzie pawiła Nilowej,  
I mówi: „Jest wielkim, kto był na górze  
I upadł tak nisko, i milczy jako wy”.

2.

— Północne my syny z włosami płowemi  
Wschodowej historii, my śnieżne obłoki —  
Za kabał granicą, od razu, wprost z ziemi  
Patrzący na niebios przybytek wysoki;  
Jak Agar synowie, przez kraju istotę,  
Jakk Sary synowie, przez ojców robotę,  
My pierwsi niż inni — my wcale inaczej  
Pożyliśmy ku wam, bynajmniej z rozpacz:  
Boć herbem gdy z wami szlachetny się łamał,  
Krzyż był w przełomie tym — i on nie kłamał!

3.

Aż oto, że dzieje pozornie są zamęt  
Gdy w gruncie są: siła i ładność szeroka! —  
Aż oto, że dzieje są jako testament,  
Którego cherubin dogląda z wysoko;  
Więc, znowu Machabej na bruku w Warszawie  
Nie stanął w dwuznacznej z Polakiem obawie.  
— I kiedy mu ludy bogatsze na świecie  
Dawały nie kryjąc za które się kona,  
Lecz z których się blizszy — cóż? przeniosł on przecie  
Bezbronne jak Dawid wyciągnął ramiona! —

4.

Poważny narodził cześć tobie w tych, którzy  
Mongolsko - Cerkieskiej nie zlekli się burzy —  
I Boga Mojżeszów bronili wraz z nami  
Spójrzniem ryckiem, nagiemł piersiami.  
Jak starsi w historii, co ręką na dziecie  
Kiwawszy z wysoko, wołają: dotrwałem!  
„Chorągwi się badam, nie chłopcy twe liczę,  
Bo kiedyś był nicosi, ja mleko już ssałem —  
Naturę znam dawniej! — więc pręknęł wędzidła,  
I staniesz na koniu jak pastuch — bez bydła.

#### Pola Elster („Ewa”) (Dokończenie ze str. 13-15)

działaczy, którzy po tym krwawym  
potopie odbudowują w ghetcie ka-  
dry partyjne. Łącznie z tow. Berliń-  
skim tworzy oddział bojowy im. Bo-  
rochowa w ramach Żydowskiej Or-  
ganizacji Bojowej. W czasie powsta-  
nia w ghetcie dosięga się do rak nie-  
mieckich i zostaje wywieziono do  
obozu w Poniatowie.

Podziemny Komitet Centralny partii  
po stronie „aryjskiej” organizuje  
ekspedycję ratunkową, wykłada ją  
z obozu w Poniatowie i przywozi do  
Warszawy. Po krótkim czasie Pola  
znów staje do konspiracyjnej pracy  
partyjno-politycznej. W chwili, gdy  
partia zostaje powołana do podziem-  
nej KRN, Pola („Ewa”) otrzymuje  
instrukcje reprezentowania partii na  
pierwszym konspiracyjnym posie-  
dzeniu KRN. Odczytuje z przejęciem,  
ze łzami w oczach deklarację partii.  
Współpracuje następnie z Komisją  
Propagandową KRN, prowadząc re-  
ferat prasy niemieckiej. Pracę tą

prowadzi w jednym z najlepiej za-  
konspirowanych schronów partyj-  
nych na „kolonii Kościuszkii”, między  
Zoliborzem a Powązkami.

W momencie, gdy tworzy się pod-  
ziemna Warszawska Rada Narodowa,  
Pola staje się członkiem Rady  
i współdziała z jej sekcją kobiecą.

Wybuch powstania warszawskiego.  
Pola z grupą innych towarzyszy sta-  
ra się przedostać na Żoliborz, aby  
przyłączyć się do Armii Ludowej.  
To się im nie udaje. Kolonia Koś-  
ciuszkii łącznie z Powązkami dostaje  
się w ręce niemieckie. Dom, w któ-  
rym znajduje się schron, otaczają  
Niemcy i Ukraińcy. Towarzysze de-  
cydują się na walkę. Wybiegają ze  
schronu z bronią w rękę. Padają  
strzały. Kilku niemieckich żandar-  
mów i Ukraińców pada trupem. Pola  
Elster, Hersz Berliński i Eliahu Er-  
lich giną w walce śmiercią bojow-  
ców.

Umęczonym, strawionym przez płomień,  
skatowanym w zimnej broni chrzeście,  
gniew  
zaciśkał  
skrwawione dłonie  
— w pięści

Zbitej, która nazywa się Chają,  
zduszonemu, który był Salomonem —  
którym żaden dom  
w żadnym kraju  
nie był ich domem. —

Którym nigdy pod żadną bramę  
nie powracać  
i nie kołatać,  
ale płynąć gniewnym oceanem  
na kraj świata —

Którym bety, sklepiki i czynsze,  
kamienie obce i szare,  
stać musiały za to, co najmlodsze:  
— niebo ponad morzem Genezareth —

Skopanemu,  
który w brudnej kłitce  
waząc rybę i chleb na deka,  
gdy karabin  
tnie  
w bramie  
jak ekrypcę,  
swojej kuli — swojej śmierci czeka —

Który padł choć raz  
pod ciosem kolby,  
który w rynsztok krwią z piersi charczał  
gdy powstał —  
bruk z ulicy on-by  
rwał,  
gdy pięścią bić nie wystarcza —

Który łżony był,  
bity po twarzy  
gdy poczuje pod palcami kamień,  
gdy go ściśnie —  
cokolwiek się zdarzy,  
nie przestraszy go,  
nie załame.

Nie ma wtedy żadnego wyboru.  
Skatowanym,  
albo katującym,  
niech ostatni raz tego wieczoru  
błyśnie w oczach zachodzącym słońcem.

Cóż, że cichej nie doczekać nocy  
i nie dośnić następnego rana...  
Ale zemsta  
odkryknąć  
przemocy —  
Rzucić,  
rzucić  
choćby jeden granat!

„Znicestwić żadnego narodu nikt nie podola  
bez współdziałania obywateli tegoż narodu”

C. K. Norwid



# Z ruchu światowego

## Argentyna

Warunki życia politycznego w Argentynie stwarzały dla naszej argentyńskiej partii i organizacji młodzieżowych szereg bardzo ciężkich trudności. Nie łatwo było te trudności pokonać, nie łatwo było uzyskać możliwość legalnej działalności. Był okres, kiedy tej możliwości nie było i nasi argentyńscy towarzysze musieli w swej działalności politycznej stosować metody tak dobre jak znane działaczom robotniczym w krajach opartych na reakcji. Trzeba było wyzyskiwać wszelkie dostępne formy legalne. Znaczną część energii ześrodkowano na pracy w legalnych związkach i instytucjach, ideowo związanych z naszym ruchem. Szczególnie energicznie pracowano na odcinku szkolnym.

Temu zapalowi naszych towarzyszy zawdzięczać należy wspaniały rozwój szkolnictwa żydowskiego w Argentynie, w szczególności naszych szkół ludowych i świeckich, które w żydowskim szkolnictwie w tym kraju odgrywały dominującą rolę. Największą z nich jest szkoła im. Szolem-Alejchama w Buenos-Aires, w której uczy się obecnie ponad 1500 dzieci. Szkoła ta mieści się we własnym, wspaniałym gmachu i jest imponującą, nowoczesną uczelnią. Ideowo, doskonale wykwalifikowany zespół wychowawczy szkoły postawił ją na wysokim poziomie. Szkoła podlega Centralnej Świeckiej Żydowskiej Organizacji Szkolnej (CWISOZ), w której czele stoją w Argentynie nasi towarzysze, przede wszystkim tow. Dr Koven-sky, pełniący funkcje przewodniczącego Zarządu Głównego CWISOZ i szkoły im. Szolem-Alejchama, oraz tow. Finkelstein, generalny sekretarz i szolowy przywódca partii.

Działalność naszych argentyńskich towarzyszy na odcinku młodzieżowym nie ograniczała się do szkolnictwa. Warunki polityczne uniemożliwiały im jednak do niedawna utworzenie legalnej organizacji. Kilka lat temu dopiero udało się naszym towarzyszom utworzyć organizację młodzieży im. Borochowa. Działalność ta odgrywa w życiu młodzieży żydowskiej w Argentynie ogromną rolę. Rozwija ona ożywioną działalność. Poza normalną intensywną pracę organizacyjną (wspomnieć należy tu przede wszystkim o licznych, doskonale organizowanych koloniach letnich, które mają doniosłe znaczenie wychowawcze), młodzież nasza bierze udział w ogólnych akcjach politycznych. Najważniejszą z tych akcji była kampania wyborcza w kraju. Podczas tej kampanii zaradowa nasza partia jak młodzież im. Borochowa - pozostawała w ścisłym kontakcie i współdziałała czynnie z partią komunistyczną Argentyny.

W Argentynie istnieje również organizacja dziecięca „Jungbör” („Młodzi borochowscy”), która rozwija się doskonale.

W ciągu ostatnich miesięcy napływ młodzieży do naszych szeregów zmógł się w wieloletni. Niedawno w Buenos-Aires zgłosił akces do naszej organizacji cały klub młodzieży żydowskiej. Klub grupował mło-

dzież bezpartyjna, która przeszła ostatecznie ewolucję, w wyniku której wstąpiła do naszej organizacji. Znaczną ilość nowych członków rekrutowało się z pośród młodzieży radykałnej, której stosunek do Palestyny był dawniej raczej negatywny. W wyniku analizy tragicznych doświadczeń ostatnich lat i tego, co obecnie dzieje się w Palestynie, przeszła ta młodzież ewolucję ideową, która doprowadziła ją do syntezy rewolucyjnego socjalizmu i dążeń narodowo - wyzwolenczych. Życie wskazało jej jedyną słuszną drogę, drogę borochowizmu, marksistowskiego „Poalei Sionu”.

## Austria

W Austrii znajduje się obecnie ok. 30 tysięcy Żydów, przeważnie z Polski. Wśród nich - znaczną część młodzieży, która wszelkimi siłami dąży do czynnego udziału w budownictwie i walce żydowskiej robotniczej Palestyny. Wśród ludo-

wych i robotniczych elementów żydowskich coraz większe wpływy zdobywa Żydowska Partia Robotnicza „Poalei Sion” lewica, do której należało już tysiące członków. 1 stycznia r.b. odbył się w mieście Wels 2-gi ogólnokrajowy zjazd partii. Zainteresowanie zjazdem było ogromne. Delegaci pojawili się licznie z 15 organizacji lokalnych. Pod przewodnictwem sztanclarni, pod portretami Marksa, Borochowa i Zenu-bahy zasiada prezydium. Do prezydium zaproszono również delegację bratnich partii z zagranicy.

Po słowie wstępnym tow. Ben Cyjona i licznych powitańach wygłaszała sprawozdawcze referaty o kongresie syjonistycznym i światowej konferencji naszego ruchu delegacji partii austriackiej. Referat polityczny wygłosił tow. Rubin. Następnie składa sprawozdanie centralny sekretariat partii, podkreśla szybki rozwój ruchu, spontaniczne powstanie nowych organizacji i grup oraz wspomina prace gospodarcze, społeczną i kulturalną partii we wszystkich obozach.

Po ożywionej dyskusji na temat międzynarodowej sytuacji politycznej oraz sytuacji narodu żydowskiego na całym świecie i w Palestynie, powzięte zostały jednomyślnie rezolucje w sprawie zadań żydowskiej klasy robotniczej w chwili obecnej w duchu rewolucyjnego „Poalei Sionu”. Wyłoniony został nowy Komitet Centralny partii, składający się z 11 towarzyszy.

Partia w Austrii wydaje w Linzu swoje pismo p.n. „Biuletyn robotniczy”. W ostatnim, 5-m numerze pisma znajduje się m. in. interesujący artykuł tow. Rubina o problemie żydowskim na tle międzynarodowej sytuacji politycznej oraz dokładnie sprawozdanie z konferencji w Wels.

## Niemcy

Działalność „Poalei Sionu” lewicy w Niemczech rozwija się i postępuje z tygodnia na tydzień. Wśród paru-set tysięcy Żydów, skupionych w obozach, oczekujących możliwości przedostania się do Palestyny, znajduje rewolucyjnie, anty-faszystowskie i anty-imperialistyczne stanowisko naszego ruchu coraz większy odźwięk. Ilość organizacji partyjnych rośnie bezustannie. Centralny Komitet partii w strefie amerykańskiej, z niestrudzeniem tow. Effe na czele zwołał ostatnio szereg zjazdów i konferencji okręgowych i rejonowych, które stały się demonstracją silnego, rosnącego wizerunku i wglądu ruchu. Doniosła rolę odegrał na tych naradach przedstawiciel partii palestyńskiej, tow. Awni.

Szczególnie imponujące wypadła konferencja „Poalei Sion” lewicy w Landsbergu, która przyciągnęła Gärna-Bawaria z udziałem wielkiej ilości organizacji miejscowych. Jednocześnie niemal odbywała się konferencja rejonowa w Kassel, która wyłoniła nowy komitet okręgowy partii i sekretariat młodzieży. Bepośrednio po niej odbyła się konferencja rejonowa w Ulm dla całego okręgu, w której uczestniczyli delegaci z 7 miast. Poza tym miał miejsce imponujący zjazd okręgowy partii w Bad Reichenau, z udziałem przedstawicieli 5 miast.

W wielkim obozie w Feldafing zorganizowana została narada komitetów robotniczych z 4-ch okolicznych miast. Przedmiotem jej była sytuacja żydowskich robotników i młodzieży pracującej w obozach, zwłaszcza w związku z nową ustawą o pracy. Narada kierowała towarzysze z „Poalei Sion” lewicy. Uchwalono m. in. zwołanie konferencji wszystkich żydowskich komitetów robotniczych w całych Niemczech.

W jednym z największych obozów w oślawimiu Helen-Bergen przeprowadzono ostatnio wybory do Komitetu Robotniczego. Lista „Poalei Sion” lewicy otrzymała 65 procent głosów i bezwzględnie większość w Komitecie.

Centralny organ partii „Najwelt” („Nowy Świat”), ukazuje się w Monachium pod redakcją tow. tow. Effeja, Schrelera i Webers. Ostatni numer jest m. in. poświęcony pamięci Borochowa. Pismo jest na dobrym poziomie.

## Żydowski sport robotniczy odradza się

### Wrocławską „Gwiazdę” wznawia przedwojenne tradycje

W październiku ubiegłego roku powstał we Wrocławiu Robotniczy Żydowski Klub Sportowy „Gwiazda”, nawiązujący do tradycji przedwojennej „Gwiazdy”, czołowej organizacji żydowskich robotniczych towarzyszyeli sportowców w Polsce. Wrocławską „Gwiazdę”, pomimo krótkiego okresu istnienia, możemy pochwalić się poważnymi sukcesami. Ponieważ w chwili powstania klubu za późno już było na sporty letnie, musiano na razie ograniczyć działalność klubu do trzech sekcji: gimnastycznej, tenisa stołowego i bokserskiej, już obecnie jednak czyni się wszystkie przygotowania, ażeby z nastaniem sezonu letniego mogły przystąpić do pracy takie sekcje, jak piłki nożnej, gier sportowych (statków, koszykówka), lekkiej atletyki i t.p.

Najwięcej zainteresowania budzi praca sekcji bokserskiej „Gwiazdy”. Jest to pierwsza i jedyna dotąd żydowska drużyna bokserska w Polsce. Pierwszy publiczny występ bokserów żydowskich po tytulem

przerwie wzbudził w Wrocławiu powszechną sensację. Przeciwnikiem „Gwiazdy” był Pierwszy K. S., mistrz okręgu, który reprezentował okręg wrocławski w zawodach o mistrzostwo Polski. Mimo, że mecz zakończył się zwycięstwem pierwszego PKS-u w stosunku 13:3 (sprawiedliwy wynik powinien był brzmieć 12:4), miejscowa prasa sportowa oenięciawo występ „Gwiazdy” bardzo dodatnio, wrócić jej wielkie sukcesy w mistrzostwach.

Pierwszy mecz o mistrzostwo kl. „B” pomiędzy „Gwiazdą” a KKS „Odra” zakończył się zwycięstwem „Gwiazdy” w stosunku 10:6. Prasa miejscowa sprawozdanie z tego meczu opatrzyła tytułem „Gwiazda zwyciężyła nad Odrą” i z kłódnie podkreślała ambicję i dobrą klasę zawodników „Gwiazdy”. Podkreślił należy szczególnie rożumną taktykę kierownictwa sekcji, które główne naciski kładzie na zawodników młodych, rokujących wielkie nadzieje.

Witaminy gorąco inicjuje założycieli „Gwiazdy”, wzniesiemy serdecznie sukcesów i życzymy dalszego rozwoju dla dobrej żydowskiej sportu robotniczego. Wrocławską „Gwiazdę” powinna stać się przykładem dla żydowskiej młodzieży robotniczej w całej Polsce.

## Akademka ku czci Lenina w Szczecinie

Staraniem szczecińskiej organizacji „Poalei Sion” lewicy odbyła się dnia 31 stycznia b.r. uroczysta akademka, poświęcona pamięci wielkiego wodza międzynarodowego proletariatu i twórcy pierwszego w świecie państwa socjalistycznego.

Wyczerpujący referat o życiu i działalności Lenina wygłosił tow.

Goldman. Część oficjalna zakończono odpiewaniem „Międzynarodówki” i „Przysięgi”.

W części koncertowej młodzieźki „Jungbörzyski” Wiera Rottenberg i Sara Wolfowicz recytowały wiersze żydowskie i rosyjskie, a śpiewacka Kusznir odpiewała szereg pieśni.

# Z Ż Y C I A P A R T I I

## Po powrocie z Kongresu Syjonistycznego

Po powrocie z 22-go Kongresu Syjonistycznego i 11-ej Światowej Konferencji „Poalei Sjon” lewicy delegaci nasi referują na zgromadzeniach publicznych we wszystkich ośrodkach żydowskich w całym kraju przebieg i rezultaty kongresu i konferencji. Dotychczas zgromadzenia takie odbyły się w Łodzi, Warszawie i Lublinie.

### Łódź

W Łodzi zgromadzenie miało miejsce dnia 28 stycznia i odbyło się we wielkiej sali kinoteatru „Włókniarz”. Publiczności było ok. 2000, sala była wypełniona po brzegi. Część publiczności nie mogła z powodu przepełnienia dostać się na salę. W przedyskutowaniu: nasz gość z Palestyny, tow. Edelman („Mule”), tow. dr Adolf Berman oraz przedstawiciel łódzkiego komitetu partii i Centrali Kibuców im. Borochowa.

Zgromadzenie otworzył tow. Kagan, który serdecznie powitał w imieniu łódzkiej organizacji tow. Mulego, oraz przybyłych z kongresu tow. tow. dr-a Adolfa Bermana i Rotenberga.

Tow. Berman i tow. Rotenberg referują następnie o przebiegu i wynikach 22-go Kongresu Syjonistycznego, 11-ej Światowej Konferencji „Poalei Sjon” lewicy i Konferencji Towarzystwa Przyjaciół Żydowsko-Radzieckiej. W świetle powyższych uchwał i nowej sytuacji nakreślił wyzory aktualne zadania żydowskiego ruchu narodowo-wyzwoleńczego i wskazał jedynie śladną drogę żydowskich mas ludowych, wiedząc o utworzeniu niepodległej ży-

dowskiej republiki socjalistycznej w Palestynie.

Liczne zebrania publiczności wyrażała swą solidarność z tezami prelegentów burzliwymi oklaskami. Na zakończenie wieczoru zebrani odśpiewali „Przysięgę”.

### Warszawa

Dnia 2 lutego odbyło się zgromadzenie ludowe w Warszawie, w sali teatru „Praska Rewla”. Na zgromadzeniu obecny był również tow. Mule.

Zgromadzenie otworzył tow. Garfinkel. Tow. dr. Adolf Berman i tow. Stokfisz referowali zebranej żydowskiej ludności Warszawy o obradach kongresu i konferencji i o perspektywach narodowo-wyzwoleńczej walki ludu żydowskiego. Częste oklaski publiczności były wyrazem jej aprobaty na sformułowania i wnioski prelegentów.

### Lublin

Dnia 7 lutego odbyło się w Lublinie, w wielkiej sali naszego „Klubu Ludowego”, zgromadzenie publiczne, na którym tow. Stokfisz wygłosił odczyt, omawiający przebieg i uchwaly 22-go Kongresu Syjonistycznego w Bazylei. W zgromadzeniu wzięła udział znaczna część żydowskich mieszkańców Lublina.

Odbyło się również zebranie partyjne, na którym tow. Stokfisz poddał analizie uchwały 11-ej Konferencji Światowej „Poalei Sjon” lewicy i omówił aktualne zadania naszej partii.

## Akcja wyborcza

Okres, poprzedzający bezpośrednie wybory do sejmiku, minął we wszystkich naszych organizacjach partyjnych w całym kraju pod znakiem intensywnej kampanii wyborczej. Partia nasza odegrała w akcji wyborczej na odcinku żydowskim bardzo wybitną rolę. Udział nasz w ramach ogólnej akcji był wszędzie bardzo ważki i w wielu miastach wysunęliśmy się na czoło całej akcji. Wszędzie, gdzie były żydowskie komitety wyborcze, towarzysze nasi brali w nich wybitny udział, niejednokrotnie kierując ich akcją.

W ramach akcji tych komitetów nasi aktywiści brali czynny udział w sprawdzaniu list wyborców, w agitacji za udziałem w wyborach, za głosowaniem na liście Bloku Stronnictw Demokratycznych i.t.d. Przedstawiciele naszej partii występowały na wiecach wyborczych, organizowanych przez żydowskie między-partijne komitety wyborcze.

Nie ograniczaliśmy się jednak do akcji wspólnych. W wielu wypadkach — niezależnie od udziału w zgromadzeniach ogólnych — urządzaliśmy własne wiece przedwy-

borcze i mobilizowaliśmy ludność żydowską do aktywnego udziału w wyborach. Taki wiec odbył się m. inn. również w Warszawie. Szczególną aktywność wykazywali nasi towarzysze w takich miastach jak Warszawa, Łódź, Szczecin, Kraków, Wąbrzych, Wrocław, Dzierżonów, Świdnica i inne. Nasz aktywny i wydatny udział w akcji wyborczej jest jeszcze jednym dowodem naszej solidarności z polskim obozem postępu w walce o demokrację ludową.

### Siedemdziesięciolecie Abrahama Rajzena

Z okazji siedemdziesięciolecia urodzin ludowego pisarza żydowskiego Abrahama Rajzena urządziła nasza lubelska organizacja partyjna uroczystą akademię. Akademia odbyła się dnia 1 lutego we własnej sali „Klubu Ludowego” przy udziale 250 osób.

Zbiorowy referat o życiu i twórczości Rajzena wygłosił tow. tow. Schildkraut i Fried. Część koncertową wykonał członekowie naszego lubelskiego „Jungbura” (chór, recytacje, inscenizacje).

## W rocznicę śmierci Wielkiego Nauczyciela

Dnia 17 grudnia 1940 roku minęła 39-ła rocznica śmierci Bera Borochowa, wielkiego teoretyka („Poalei Sionu”). Rocznicę śmierci Borochowa wszystkie organizacje „Poalei Sion” lewicy w całym kraju obchodziły bardzo uroczysto. Wszędzie odbyły się akademie przy tłumnym udziale publiczności.

W Łodzi akademie odbyła się w jednej z największych sal w mieście, w sali kino-teatru „Włókniarz”, pięknie udekorowanej. W przedmym zasiadli przedstawiciele komitetu partyjnego, kibucim im. Żerubawa, kibuców dziecięcego oraz towarzysze ze spółdzielni krawieckiej „Gwiazda”.

Wobec ponad 1200 osób otworzył akademię tow. Kagan. Szczegółowy referat na temat „Borochowizm w świetle obecnej rzeczywistości” wygłosił tow. Genia Lewi. Doskonale pod względem merytorycznym i formalnym opracowany referat przerywała publiczność często burzliwymi oklaskami. Następnie przemawiał tow. Bekier.

Na scenę wkroczyła przedstawicielka naszej młodzieżowej organizacji „Jungbura” ze swoim standardem, którzy śpiewają uroczystość w imieniu łódzkiego „Jungbura”, że pozostają wierni ideom Wielkiego Nauczyciela i że w walce o spełnienie swoich ideałów wzorować się będą na bohaterstwach powstałych ghetta i hojnikach „Hagan”.

Drugą częścią akademii rozpoczął koncert orkiestry symfonicznej, po czym poeci Aszendorf i Rubinsztajn odczytali swoje utwory. Szerzej wierszy odczytali członkowie kibucim im. Żerubawa Turbiner i Szkolnicka. Na zakończenie z recytacją wystąpili nasi artyści Eni Liton i Dawid Lederman.

Uroczysta akademie pozostawiła na licznych uczestnikach głębokie wrażenie.

Impionująca akademie ku czci Borochowa odbyła się również w Szczecinie. Wielka sala żydowskiej szkoły średniej wypełniona była po brzegi publicznością.

Przewodniczącym szacownego komitetu partyjnego, tow. Kleinberg, zagał akademię, po czym referat o Borochowie i borochowizmie wygłosił członek K.C. partii, tow. Bekier. Tow. Bekier w swoim doskonałym przemówieniu wykazał aktualność borochowizmu i słusność jego tezy w świetle żydowskiej rzeczywistości. Sala reagowała na sformułowania i wnioski prelegenta oklaskami.

W drugiej części akademii członkowie szacownego „Jungbura” recytowali cały szereg wierszy. Szczególnie podobały się dwa wiersze Hellera i Papienikowa w wykonaniu 8-mioletniej Sary Wołozyn. Publiczność przyjęła młodych artystów bardzo gorąco.

W końcowej części koncertu wystąpili artyści żydowskie Rajsa, Szpizman i Kusznir.

W Wąbrzychu akademie ku czci Borochowa odbyła się w sali „Renaissance”, w której zebrano się ponad 1000 osób.

Akademie zagał przewodniczący miejscowego komitetu partyjnego, tow. Lerman, po czym tow. Genia Lewi wygłosiła wyczerpujący referat o twórcy „Poalei Sionu”.

W koncertowej części akademii wystąpili dzieci z kolektywów im. Borochowa w Bielawie, Łodzi i Wąbrzychu.

Ponad 1000 uczestników zgromadziła również akademie w Bielawie. O życiu i działalności Borochowa mówili tow. tow. Brum i Najmark. Część artystyczną akademii wykonywały dzieci z naszego miejscowego kibucu dziecięcego.

W akademii w Dzierżonowie brało udział około 800 ludzi. Referat o Borochowie wygłosił tow. dr. Deutschermeister, po którym przemawiał tow. Paston. W drugiej części wystąpili artyści żydowskiego teatru na Dolnym Śląsku.

Akademie w Krakowie zgromadziła ponad 600 uczestników, co w warunkach krakowskich jest cyfrą bardzo wysoką. Już oddawna nie było w Krakowie tak masowej imprezy żydowskiej. Akademię rozpoczęła „Elegia na cześć Borochowa” w wykonaniu chóru krakowskiego kibucim im. Szarona. Publiczność wysłuchiwała ciekawie. Akademię zagał uroczystość tow. Bitner, po czym odśpiewano „Przysięgę”. Duższy referat wygłosił tow. Schildkraut, który podkreślił, że rozwój wypadków potwierdził wszystkie założenia borochowizmu. Borochowizm jest jedyną słuszną drogą narodu żydowskiego.

Część drugą akademii wypełnił koncert w wykonaniu tow. tow. Rawicza, Weinreba, Frydka i Azenhova pod kierownictwem tow. Kaufle-

wa. W Tarnowie odbyła się akademie w nowej sali miejscowej organizacji partyjnej. Akademię otworzył tow. Ajnczyk, po czym tow. Bitner wygłosił referat na temat: „Dwadzieścia dziewięć lat bez Borochowa”.

Uroczyste akademie urządziły również nasze organizacje partyjne w całym szeregu innych miast i miasteczek, zwłaszcza na Dolnym Śląsku i w Zagłębiu Śląsko - Dąbrowskim. M. inn. odbyły się akademie w Lublinie (ref. tow. Schildkraut), w Białym, Bolkowie (referat tow. Brum), Legnicy, Świdnicy (ref. tow. Miller), Żebiczy (tow. Rechtman), Frydlandzie, Frybrowie, Bożej Górze, Kamiennie Górze (tow. inn. Lerman), Kłodzku, Sosnowcu i inn. Wszędzie w akademiach brała udział znaczna część miejscowej ludności żydowskiej; wszędzie dano wyraz aktualności borochowizmu i podkreślono słusność jego zasad.

Dwadzieścia dziewięć rocznic śmierci Wielkiego Nauczyciela uczczono w całym kraju zapewnieniem wierności dla jego ideałów.

Wydawca: Centralny Komitet Żydowskiej Partii Robotniczej „Poalei Sjon” lewicy  
Redaktor naczelny: Dr. Adolf Berman.

Sekretarz redakcji: Dr. Eleazar Feuerman.

Adres redakcji i administracji: Warszawa, ul. Wspólna 65.

Nr 1154 — Graf Spółdz. Pracy „Grochów”. Grochowska 194 — B-20155.